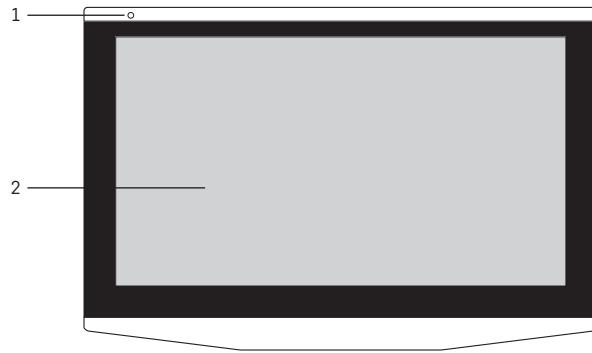


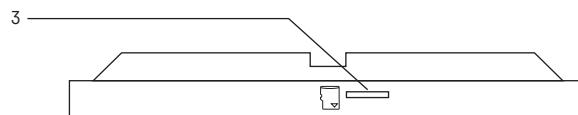
# H4010

GB	IP Video Door Phone Set
CZ	Sada IP videotelefonu
SK	Sada IP videotelefónu
PL	Komplet IP videotelefonu
HU	IP Video-kaputelefon készlet
SI	Set IP video domofona
RS HR BA ME	IP Video portafon
DE	IP Videotelefon-Set
UA	Комплект відеотелефона
RO MD	Set IP videointerfon
LT	IP Durų vaizdo telefonspynės komplektas
LV	IP Videonamruņa komplekts
EE	IP Videoga fonoluku komplekt
BG	Комплект видеодомофон
FR	Ensemble IP visiophone
IT	Kit IP videocitofono
ES	Set de IP videoportero
NL	IP Videotefoonset

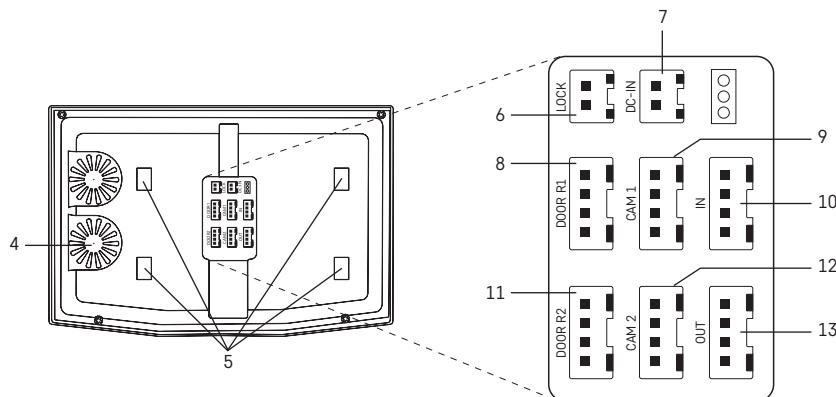




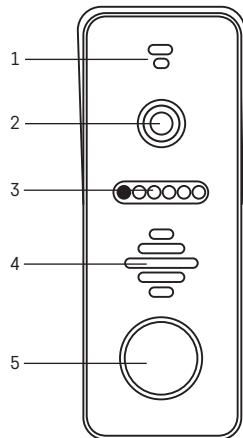
1a



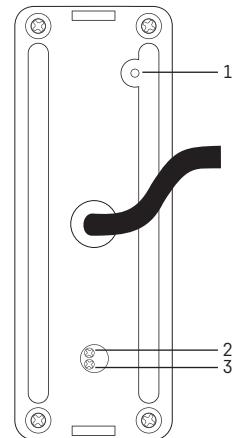
1b



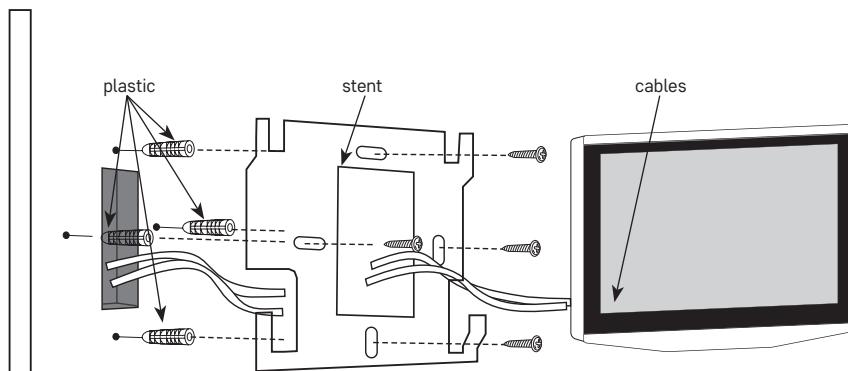
1c



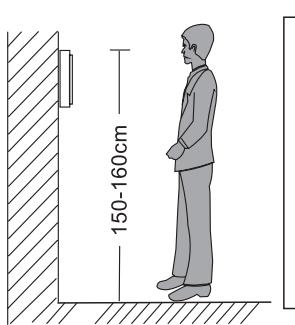
1d



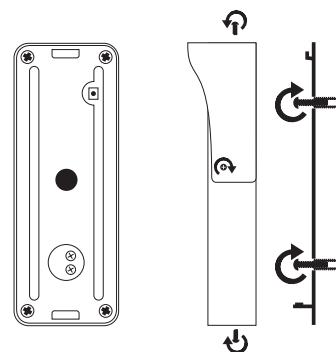
1e



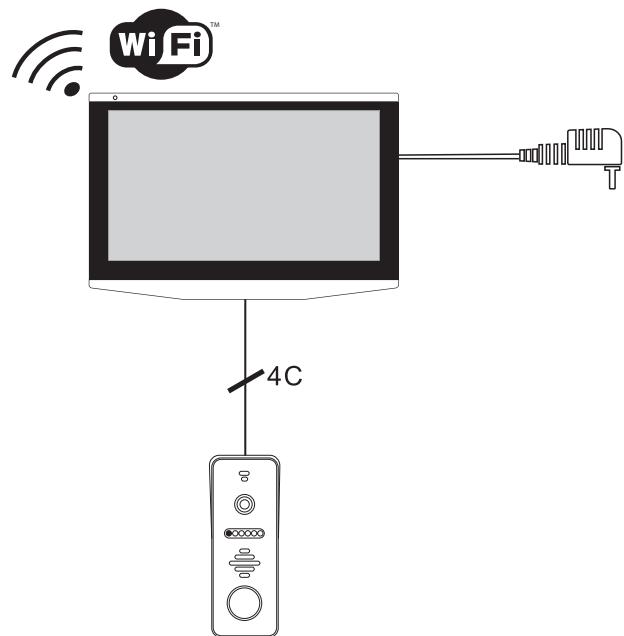
2a



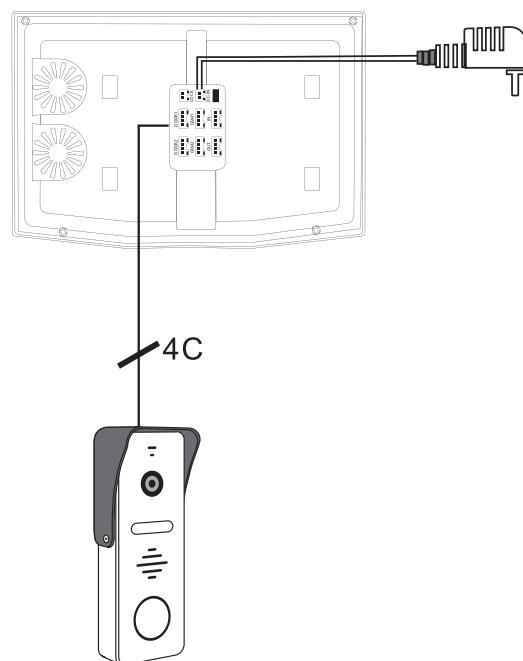
2b



2c



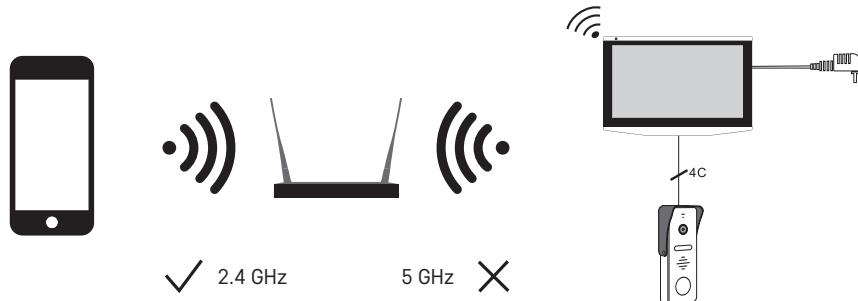
3a



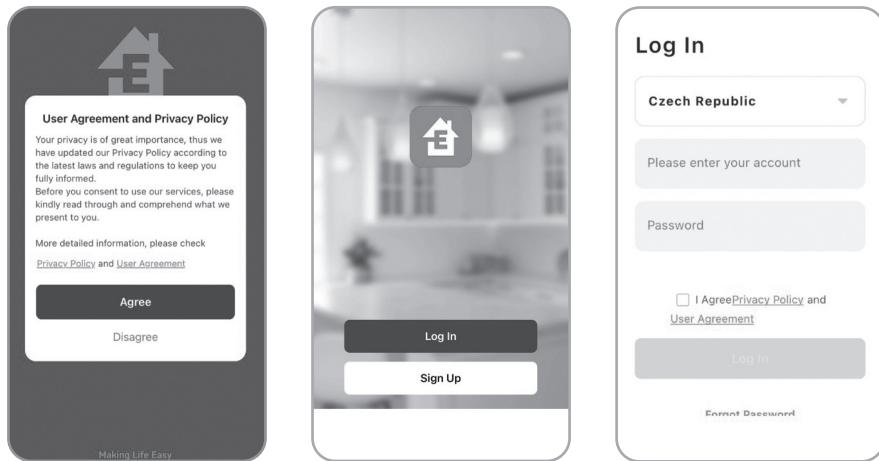
3b



4



5



6a

6b

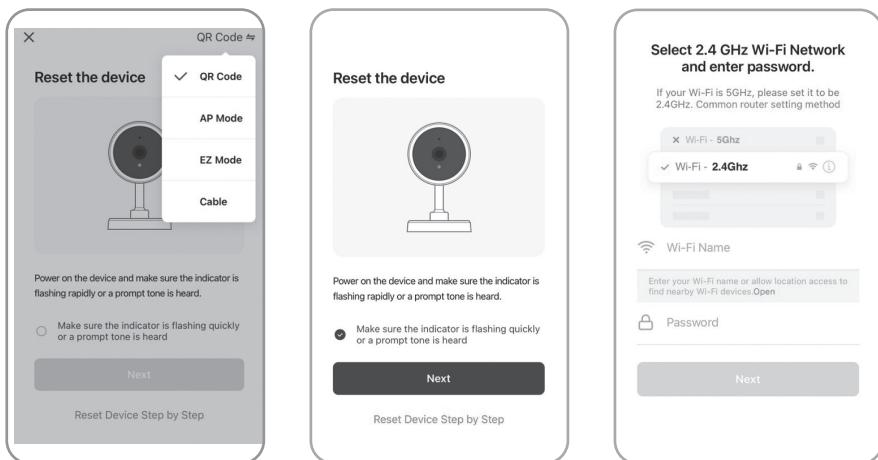
6c



7a

7b

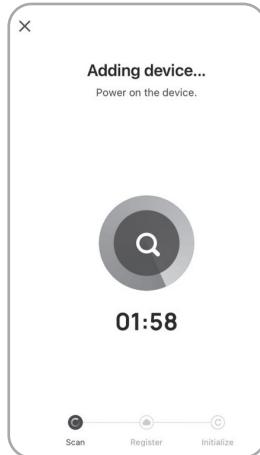
7c



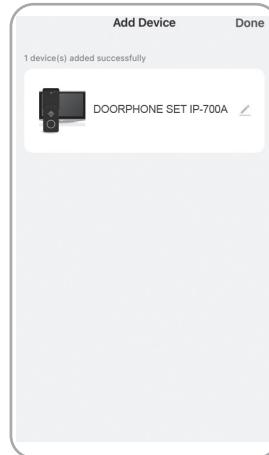
7d

7e

7f



7g



7h

## GB | IP Video Door Phone Set

### Package contents:

Indoor monitor  
Monitor mount  
Camera unit  
Power supply  
Mounting material – screws  
Manual

### Technical specifications:

Screen: 7"  
Resolution: 1080p/960p/720p/480p  
Video formats: AHD/CVI/TVI/CVBS  
Lens angle: 160°  
Storage: SD card (max. 128 Gb), Cloud storage  
Enclosure rating: IP55  
Maximum number of users: 10  
APP: EMOS GoSmart for Android and iOS  
Connection: 2.4 GHz WIFI (IEEE802.11b/g/n)

### Description of the device: fig. 1a

- 1 – Microphone
- 2 – TFT-LCD screen

### Description of the device: fig. 1b

- 3 – SD card slot

### Description of the device: fig. 1c

- 4 – Speaker
- 5 – Anchor points
- 6 – Gate control
- 7 – Power supply
- 8 – Door unit – door 1
- 9 – External CCTV camera 1
- 10 – Input from the preceding monitor
- 11 – Door unit – door 2

12 – External CCTV camera 2

13 – Output for another monitor

### Description of the device: fig. 1d

- 1 – Microphone
- 2 – Lens
- 3 – IR illumination
- 4 – Speaker
- 5 – Ring button

### Description of the device: fig. 1e

- 1 – Video mode selection button
- Hold the button for 5 s to switch modes
- 2 – Button for setting the duration (1–10 s) for controlling the door lock
- 3 – Volume setting for the camera unit's speaker

### Installing the indoor monitor: fig. 2a

1. Place the mount onto the chosen installation spot.
  2. Drill holes to install the mount onto the wall.
- Gently press the monitor to the frame so that the protrusions lock into the opening at the rear of the monitor. Pushing the monitor slightly downwards will fix it in place.

### Installing the camera unit: fig. 2b/2c

1. Choose a suitable mounting spot and attach the mounting frame.
2. Pull the power supply cable through the mounting opening and connect it to the terminal at the rear of the door camera unit.
3. Mount the connected door camera unit onto the mounting frame using the enclosed screws.
4. Apply a layer of silicone between the wall and the door camera unit to prevent ingress of humidity under the door camera unit. The silicone should be applied on the top and the sides. The bottom side must be left open to allow humid air to exit the space under the door camera unit.

## **Connecting the system: fig. 3a/3b**

For distances under 50 m, we recommend a quality FTP CAT.5 cable (optimally CAT.6).

## **Installing the EMOS GoSmart app: fig. 4**

The app is available for Android and iOS on Google play and App Store.

Download the application by scanning the corresponding QR code.

## **Router setting: fig. 5**

The camera only supports 2.4 GHz Wifi (not 5 GHz).

## **EMOS GoSmart mobile app:**

### **Fig. 6a**

Open EMOS GoSmart and confirm the privacy policy by tapping agree.

### **Fig. 6b**

Choose sign up.

### **Fig. 6c**

Enter a valid e-mail address and choose a password.  
Confirm the privacy policy by tapping agree.

Choose log in.

### **Fig. 7a**

Choose add device.

### **Fig. 7b**

Choose the corresponding product category.

### **Fig. 7c**

Choose the correct type of product.

### **Fig. 7d**

Connect the device to power, choose the EZ MODE option.

### **Fig. 7e**

Choose the next step option.

### **Fig. 7f**

Enter the name of the Wifi network and password.  
Confirm by tapping next.

### **Fig. 7g**

The device will be detected automatically.

### **Fig. 7h**

The device has been found.  
Confirm by tapping done.

## **Main Screen**



- Red – motion detection is on
- Grey – motion detection is off

At Home mode – normal functioning, sending of notifications

Away mode – after ringing, the visitor is automatically asked to leave a message

Do Not Disturb – both indoor and outdoor unit won't ring, only send notifications to a mobile device

Connection status

Number of doorbell rings – visits

Messages

Motion detection

Alarm

## **Device Menu**



### **The Settings option contains:**

- System settings of the device
- Time/date settings
- Network settings



### **The Device option contains:**

- Settings of the door camera unit connected to the Entrance 1 input
- Settings of the door camera unit connected to the Entrance 2 input
- Settings of the external camera unit connected to the Camera 1 input
- Settings of the external camera unit connected to the Camera 2 input



### **The Ringtone option contains:**

- Setting of up to 3 ringtones for the Entrance 1 input
- Setting of up to 3 ringtones for the Entrance 2 input



### **The Answering Machine option contains:**

1. Call records – photos/video recordings captured automatically after the pressing of the button on the door camera unit
2. Voice mail – voice messages recorded by the camera unit during the owner's absence
3. Motion detection – photos/video recordings captured automatically while the motion detection function was active
4. Alarm – Number of triggered alarms – detection



### **The Entrance 1 option contains:**

- Current view from the door camera unit connected to the Entrance 1 input



### **The Entrance 2 option contains:**

- Current view from the door camera unit connected to the Entrance 2 input



### **The Camera 1 option contains:**

- Current view from the external camera unit connected to the Camera 1 input



### **The Camera 2 option contains:**

- Current view from the external camera unit connected to the Camera 2 input



### **The Multimedia option contains:**

- Overview of films/videos stored on the Micro SD card
- Overview of music stored on the Micro SD card
- Overview of photos stored on the Micro SD card



### **The Intercom option contains:**

- Function enabling communication between individual monitors within the same communication branch
- In order for intercom communication to function correctly, each monitor within the communication branch must have its ID set



### **The Locked/Unlocked option contains:**

- Controls of gate travel directly from the touch screen of the indoor monitor



#### The At Home/Away/Do Not Disturb:

- Enables activating the mode of choice
- At Home function – the owner is currently at home and can receive calls
- Away function – the owner is currently not at home and visitors can leave a short message
- Do Not Disturb function – the owner does not wish to be disturbed and the device is on silent

#### Description of the Icons on the Call Screen

	Zoom out
	Settings – volume, brightness, contrast, saturation
	Zoom in
	Switch – Entrance 1, Entrance 2, Camera 1, Camera 2
	Take a photo
	Make a video recording
	Entrance 1/Entrance 2 – unlocked/locked
	Gate control
	Accept/End call

**Connectivity:** Wi-Fi 2.4 GHz IEEE 802.11b/g/n

**Frequency band:** 2,400–2,4835 GHz

Do not dispose with domestic waste. Use special collection points for sorted waste. Contact local authorities for information about collection points. If the electronic devices would be disposed on landfill, dangerous substances may reach groundwater and subsequently food chain, where it could affect human health.

Hereby, EMOS spol. s r.o. declares that the radio equipment type H4010 is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: <http://www.emos.eu/download>.

## CZ | Sada IP videotelefonu

#### Obsah balení:

Vnitřní monitor  
Držák monitoru  
Kamerová jednotka  
Napájecí zdroj  
Instalační materiál – šrouby  
Manuál

#### Technická specifikace:

Displej: 7"  
Rozlišení: 1080p/960p/720p/480p  
Video formáty: AHD/CVI/TVI/CVBS  
Úhel objektivu: 160°  
Úložiště: SD card (max. 128 Gb), Cloud storage  
Stupeň krytí: IP55  
Maximální počet uživatelů: 10  
APP: EMOS GoSmart for Android and iOS  
Připojení: 2,4 GHz WIFI (IEEE802.11b/g/n)

#### Popis zařízení: obr. 1a

- 1 – Mikrofon
- 2 – TFT-LCD displej

#### Popis zařízení: obr. 1b

- 3 – SLOT pro SD kartu

#### Popis zařízení: obr. 1c

- 4 – Reproduktor
- 5 – Kotvící body
- 6 – Ovládání pojedzdu brány
- 7 – Napájení
- 8 – Dveřní jednotka – dveře 1
- 9 – Externí CCTV kamera 1
- 10 – Vstup z předcházejícího monitoru
- 11 – Dveřní jednotka – dveře 2
- 12 – Externí CCTV kamera 2
- 13 – Výstup do dalšího monitoru

#### Popis zařízení: obr. 1d

- 1 – Mikrofon
- 2 – Objektiv
- 3 – IR přísvit
- 4 – Reproduktor
- 5 – Tlačítko zavzavění

#### Popis zařízení: obr. 1e

- 1 – Tlačítko volby režimu videa
  - Stiskněte tlačítko po dobu 5 s, dojde k přepnutí režimu
- 2 – Tlačítko nastavení délky (1–10 s) pro ovládání dveřního zámku
- 3 – Nastavení hlasitosti kamerové jednotky

#### Instalace vnitřního monitoru: obr. 2a

1. Umístěte držák na předem určené místo instalace.
2. Vyrvtejte otvory pro uchycení držáku na stěnu.  
Monitor můrně přitlačte k rámečku tak, aby vystupky zapadly do otvoru na zadní straně monitoru. Mírným zatlačením monitoru směrem dolů dojde k jeho upevnění.

#### Instalace dveřní kamerové jednotky: obr. 2b/2c

1. Zvolte vhodné místo pro montáž a zde připevněte montážní rámeček.
2. Montážním otvorem protáhněte přívodní kabel a zapojte jej do svorkovnice na zadní straně dveřní kamerové jednotky.
3. Připojenou dveřní kamerovou jednotku přišroubujte pomocí přiložených šroubů k montážnímu rámečku.
4. Mezi zed a dveřní kamerovou jednotku naneste vrstvu silikonu, která zamezí vnikání vlhké pod dveřní kamerovou jednotku. Silikon by měl být na horní a bočních stěnách. Spodní musí být volná pro odchod vlhkého vzduchu z prostoru pod dveřní kamerovou jednotkou.

#### Zapojení systému: obr. 3a/3b

Do vzdálenosti 50 m doporučujeme kvalitní stíněný kabel FPT CAT.5 (optimálně CAT.6).

#### Instalace aplikace EMOS GoSmart: obr. 4

Aplikace je k dispozici pro Adroid a iOS prostřednictvím Google play a App Store.  
Ke stažení aplikace prosím naskenujte příslušný QR kód.

#### Nastavení routera: obr. 5

Kamera podporuje pouze 2,4 GHz Wifi (nepodporuje 5 GHz).

#### Mobilní aplikace EMOS GoSmart:

##### Obr. 6a

Otevřete aplikaci EMOS GoSmart a potvrďte zásady ochrany osobních údajů a klikněte na souhlasí.

### Obr. 6b

Vyberte možnost registrace.

### Obr. 6c

Zadejte název platné emailové adresy a zvolte heslo.  
Potvrďte souhlas se zásadami ochrany osobních údajů.  
Zvolte registrovat.

### Obr. 7a

Vyberte možnost přidat zařízení.

### Obr. 7b

Zvolte danou kategorii produktů.

### Obr. 7c

Zvolte daný typ produktu.

### Obr. 7d

Zapněte zařízení do el. sítě, zvolte možnost EZ MODE.

### Obr. 7e

Klikněte na možnost – další krok.

### Obr. 7f

Zadejte název Wifi sítě a heslo.

Potvrďte tlačítkem další.

### Obr. 7g

Proběhne automatické vyhledání zařízení.

### Obr. 7h

Zařízení je vyhledáno.

Potvrďte tlačítkem hotovo.

## Základní obrazovka



- Červená barva – funkce detekce pohybu je zapnuta
- Šedá barva – funkce detekce pohybu je vypnuta
- Režim doma – normální funkce, odesílání notifikací
- Mimo domov – po zavonění automaticky vyzve návštěvníka pro zanechání vzkazu
- Nerušit – vnitřní i venkovní jednotka nebudou vyzvánět, bude pouze odeslána notifikace na mobilní zařízení
- Status připojení
- Počet zvonění – návštěv
- Zprávy
- Detekce pohybu
- Alarm

## Menu přístroje



### Obsahem Nastavení je:

- Nastavení systému přístroje
- Nastavení času/data
- Nastavení sítě



### Obsahem Zařízení je:

- Nastavení dveřní kamerové jednotky připojené na vstup Vchod 1
- Nastavení dveřní kamerové jednotky připojené na vstup Vchod 2
- Nastavení externí kamerové jednotky připojené na vstup Kamera 1
- Nastavení externí kamerové jednotky připojené na vstup Kamera 2



### Obsahem Vyzvání je:

- Nastavení až 3 melodií pro vstup Vchod 1
- Nastavení až 3 melodií pro vstup Vchod 2



### Obsahem Záznamníku je:

- Záznamník volání – automaticky pořízené foto/video při stisknutí tlačítka na dveřní kamerové jednotce
- Hlasová schránka – nahrané hlasové vzkazy prostřednic-tvím kamerové jednotky v době nepřítomnosti majitele
- Detekce pohybu – automaticky pořízené foto/video při aktivované funkci detekce pohybu
- Alarm – počet spuštěných alarmů – detekce



### Obsahem Vchod 1 je:

- Aktuální pohled z dveřní kamerové jednotky připojené na vstup Vchod 1



### Obsahem Vchod 2 je:

- Aktuální pohled z dveřní kamerové jednotky připojené na vstup Vchod 2



### Obsahem Kamera 1 je:

- Aktuální pohled z externí kamerové jednotky připojené na vstup Kamera 1



### Obsahem Kamera 2 je:

- Aktuální pohled z externí kamerové jednotky připojené na vstup Kamera 2



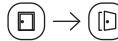
### Obsahem Multimédia je:

- Přehled uložených filmů/video na Micro SD kartě
- Přehled hudby uložené na Micro SD kartě
- Přehled foto uložených na Micro SD kartě



### Obsahem Intercom je:

- Funkce umožňující komunikaci mezi jednotlivými monitory v rámci jedné komunikační větve
- Podmínkou správné funkce komunikace Intercom je nastavení ID pro jednotlivé monitory v rámci komunikační větve



### Obsahem Zamknuto/Odemknuto je:

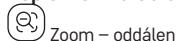
- Ovládání pojezdu brány/branky přímo z dotykové plochy displeje vnitřního monitoru



### Obsahem Doma/Mimo domov/Nerušit je:

- Možnost nastavení aktuálně požadovaného režimu zařízení
- Funkce doma – majitel se nachází aktuálně doma a přijímá hovory
- Funkce Mimo domov – majitel je aktuálně mimo domo a je možno zanechat krátkou zprávu
- Funkce Nerušit – majitel si nepřeje být rušen a zařízení se nachází v tichém režimu

## Popis ikon na obrazovce hovoru



Zoom – oddálení



Nastavení – hlasitost, jas, kontrast, saturace



Zoom – přiblížení

-  Přepínač – Vchod 1, Vchod 2, Kamera 1, Kamera 2
-  Pořízení fotografie
-  Pořízení video záznamu
-  Vchod 1/Vchod 2 – odemčeno/zamčeno
-  Ovládání pojazdu brány
-  Přijmutí/Ukončení hovoru

**Konektivita:** Wi-Fi 2,4 GHz IEEE 802.11b/g/n

**Kmitočtové pásмо:** 2,400–2,4835 GHz

 Nevyhazujte elektrické spotřebiče jako netříditý komunální odpad, použijte sběrná místa tříděného odpadu. Pro aktuální informace o sběrných místech kontaktujte místní úřady. Pokud jsou elektrické spotřebiče uložené na skládkách odpadků, nebezpečné látky mohou prosakovat do podzemní vody a dostat se do potravního řetězce a poškozovat vaše zdraví.

Tímto EMOS spol. s r.o. prohlašuje, že typ rádiového zařízení H4010 je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na těchto internetových stránkách <http://www.emos.eu/download>.

## SK | Sada IP videotelefónu

### Obsah balenia:

Vnútorný monitor  
Držiak monitoru  
Kamerová jednotka  
Napájací zdroj  
Instalačný materiál – skrutky  
Manuál

### Technická špecifikácia:

Displej: 7"  
Rozlíšenie: 1080p/960p/720p/480p  
Video formáty: AHD/CVI/TVI/CVBS  
Uhlo objektívnu: 160°  
Úložisko: SD card (max. 128 Gb), Cloud storage  
Stupeň krytie: IP55  
Maximálny počet užívateľov: 10  
APP: EMOS GoSmart for Android and iOS  
Pripojenie: 2,4 GHz WIFI (IEEE802.11b/g/n)

### Popis zariadenia: obr. 1a

- 1 – Mikrofón
- 2 – TFT-LCD displej

### Popis zariadenia: obr. 1b

- 3 – SLOT pre SD kartu

### Popis zariadenia: obr. 1c

- 4 – Reproduktor
- 5 – Kotviače body
- 6 – Ovládanie pojazdu brány
- 7 – Napájanie
- 8 – Dverná jednotka – dvere 1
- 9 – Externá CCTV kamera 1
- 10 – Vstup z predchádzajúceho monitoru
- 11 – Dverná jednotka – dvere 2
- 12 – Externá CCTV kamera 2
- 13 – Výstup do ďalšieho monitoru

### Popis zariadenia: obr. 1d

- 1 – Mikrofón
- 2 – Objektív
- 3 – IR prísvit
- 4 – Reproduktor
- 5 – Tlačidlo zazvonenie

### Popis zariadenia: obr. 1e

- 1 – Tlačidlo volby režimu videa
- Stlačte tlačidlo po dobu 5 s, dôjde k prepnutiu režimu
- 2 – Tlačidlo nastavenia dĺžky (1–10 s) pre ovládanie dverného zámku
- 3 – Nastavenie hlasitosti kamerovej jednotky

### Inštalácia vnútorného monitoru: obr. 2a

- 1. Umiestnite držiak na predom určené miesto inštalácie.
- 2. Vyvŕťte otvory pre uchytenie držiaku na stenu. Monitor mierne pritačte k rámečku tak, aby výstupky zapadly do otvoru na zadnej strane monitoru. Miernym zatláčením monitoru smerom dole dôjde k jeho upevneniu.

### Inštalácia dvernej kamerovej jednotky: obr. 2b/2c

- 1. Zvolte vhodné miesto pre montáž a tu pripojte montážny rámeček.
- 2. Montážnym otvorm preťahnite prívodný kábel a zapojte ho do svorkovnice na zadnej strane dvernej kamerovej jednotky.
- 3. Priprojenú dvernú kamerovú jednotku priskrutkujte pomocou priložených skrutiek k montážnemu rámečku.
- 4. Medzi stenu a dvernú kamerovú jednotku naneste vrstvu silikónu, ktorá zamedzí vnikaniu vlhka pod dvernú kamerovú jednotku. Silíkón by mal byť na hornej a bočných stenách. Spodná musí byť voľná pre odchod vlhkého vzduchu z priestoru pod dvernou kamerovou jednotkou.

### Zapojenie systému: obr. 3a/3b

Do vzdialenosť 50 m doporučujeme kvalitný tieniený kábel FTP CAT.5 (optimálne CAT.6).

### Inštalácia aplikácie EMOS GoSmart: obr. 4

Aplikácia je k dispozícii pre Adroid a iOS prostredníctvom Google play a App Store.

Ku stiahnutiu aplikácie prosím naskejte príslušný QR kód.

### Nastavenie routeru: obr. 5

Kamera podporuje iba 2,4 GHz Wifi (nepodporuje 5 GHz).

### Mobilná aplikácia EMOS GoSmart:

#### Obr. 6a

Otvorte aplikáciu EMOS GoSmart a potvrďte zásady ochrany osobných údajov a kliknite na súhlasím.

#### Obr. 6b

Vyberte možnosť registrácie.

#### Obr. 6c

Zadajte názov platnej emailovej adresy a zvoľte heslo.

Potvrďte súhlas so zásadami ochrany osobných údajov.

Zvoľte registrovať.

#### Obr. 7a

Vyberte možnosť pridať zariadenie.

#### Obr. 7b

Zvoľte danú kategóriu produktov.

#### Obr. 7c

Zvoľte daný typ produktu.

#### Obr. 7d

Zapnite zariadenie do el. siete, zvoľte možnosť EZ MODE.

#### Obr. 7e

Kliknite na možnosť – ďalší krok.

### Obr. 7f

Zadajte názov Wifi siete a heslo.  
Potvrďte tlačidlom ďalší.

### Obr. 7g

Prebehne automatické vyhľadávanie zariadenia.

### Obr. 7h

Zariadenie je vyhľadané.  
Potvrďte tlačidlom hotovo.

### Základná obrazovka



- Červená farba – funkcia detekcie pohybu je zapnutá
- Sivá farba – funkcia detekcie pohybu je vypnutá



Režim doma – normálna funkcia, odosielanie notifikácií



Mimo domu – po zazvonení automaticky vyzve návštěvníka na zanechanie odkazu



Nerušiť – vnútorná i vonkajšia jednotka nebude vyzváňať, bude iba odoslaná notifikácia na mobilné zariadenie



Status pripojenia



Počet zvonení – návštev



Správy



Detekcia pohybu



Alarm

### Menu prístroja



**Obsahom Nastavenia je:**

- Nastavenie systému prístroja
- Nastavenie času/dátumu
- Nastavenie siete



**Obsahom Zariadenia je:**

- Nastavenie dvernej kamerovej jednotky pripojenej na vstup Vchod 1
- Nastavenie dvernej kamerovej jednotky pripojenej na vstup Vchod 2
- Nastavenie externej kamerovej jednotky pripojenej na vstup Kamera 1
- Nastavenie externej kamerovej jednotky pripojenej na vstup Kamera 2



**Obsahom Vyzváňania je:**

- Nastavenie až 3 melódii pre vstup Vchod 1
- Nastavenie až 3 melódii pre vstup Vchod 2



**Obsahom Záznamníka je:**

- Záznamník volania – automaticky vytvorené foto/video pri stlačení tlačidla na dvernej kamerovej jednotke
- Hlasová schránka – nahraté hlasové odkazy prostredníctvom kamerovej jednotky v dobe neprítomnosti majítela
- Detekcia pohybu – automaticky vytvorené foto/video pri aktivovanej funkcií detekcie pohybu
- Alarm – Počet spustených alarmov – detekcia



**Obsahom Vchod 1 je:**

- Aktuálny pohľad z dvernej kamerovej jednotky pripojenej na vstup Vchod 1



**Obsahom Vchod 2 je:**

- Aktuálny pohľad z dvernej kamerovej jednotky pripojenej na vstup Vchod 2



**Obsahom Kamera 1 je:**

- Aktuálny pohľad z externej kamerovej jednotky pripojenej na vstup Kamera 1



**Obsahom Kamera 2 je:**

- Aktuálny pohľad z externej kamerovej jednotky pripojenej na vstup Kamera 2



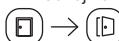
**Obsahom Multimédia je:**

- Prehľad uložených filmov/video na Micro SD karte
- Prehľad hudby uloženej na Micro SD karte
- Prehľad foto uložených na Micro SD karte



**Obsahom Intercomu je:**

- Funkcia umožňujúca komunikáciu medzi jednotlivými monitormi v rámci jednej komunikačnej vety
- Podmienkou správnej funkcie komunikácie Intercom je nastavenie ID pre jednotlivé monitory v rámci komunikačnej vety



**Obsahom Zamknuté/Odomknuté je:**

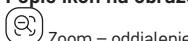
- Ovládanie pojazdu brány/bránky priamo z dotykovej plochy displeja vnútorného monitoru



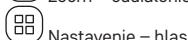
**Obsahom Doma/Mimo domu/Nerušiť je:**

- Možnosť nastavenia aktuálne požadovaného režimu zariadenia
- Funkcia doma – majiteľ sa nachádza aktuálne doma a prijíma hovory
- Funkcia Mimo domu – majiteľ je aktuálne mimo domu a je možné zanechať krátku správu
- Funkcia Nerušiť – majiteľ si nepráje byť rušený a zariadenie sa nachádza v tichom režime

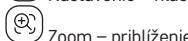
### Popis ikon na obrazovke hovoru



Zoom – oddialenie



Nastavenie – hlasitosť, jas, kontrast, saturácia



Zoom – priblíženie



Prepínac – Vchod 1, Vchod 2, Kamera 1, Kamera 2



Vytvorenie fotografie



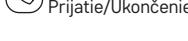
Vytvorenie video záznamu



Vchod 1/Vchod 2 – odomknutý/zamknutý



Ovládanie pojazdu brány



Prijatie/Ukončenie hovoru

**Konektivita:** Wi-Fi 2,4 GHz IEEE 802.11b/g/n

**Kmitočtové pásmo:** 2,400–2,4835 GHz

 Nevyhľadujte elektrické spotrebiče ako netriedený komunálny odpad, použite zberné miesta triedeneho odpadu. Pre aktuálne informácie o zberných miestach kontaktujte miestne úrady. Pokiaľ sú elektrické spotrebiče uložené na skládkach odpadkov, nebezpečné látky môžu presakovať do podzemnej vody a dostať sa do potravinového reťazca a poškodzovať vaše zdravie.

EMOS spol. s r.o. týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu H4010 je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ. Úplné EÚ vyhlásenie o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese: <http://www.emos.eu/download>.

## PL | Komplet IP videotelefonu

### Zawartość opakowania:

Monitor wewnętrzny  
Uchwyt monitora  
Jednostka z kamerą  
Zasilacz  
Materiał instalacyjny – wkretły  
Instrukcja

### Specyfikacja techniczna:

Wyświetlacz: 7"

Rozdzielcość: 1080p/960p/720p/480p

Formaty video: AHD/CVI/TVI/CVBS

Kąt obiektywu: 160°

Miejsce zapisywania: SD card (maks. 128 Gb), Cloud storage

Stopień ochrony: IP55

Maksymalna liczba użytkowników: 10

APP: EMOS GoSmart for Android and iOS

Podłączenie: 2,4 GHz WIFI (IEEE802.11b/g/n)

### Opis urządzenia: rys. 1a

- 1 – Mikrofon
- 2 – Wyświetlacz TFT-LCD

### Opis urządzenia: rys. 1b

- 3 – SLOT do karty SD

### Opis urządzenia: rys. 1c

- 4 – Głośnik
- 5 – Punkty kotwienia
- 6 – Sterowanie jazdą bramą
- 7 – Zasilanie
- 8 – Jednostka przy drzwiach – drzwi 1
- 9 – Zewnętrzna kamera CCTV 1
- 10 – Wejście z poprzedniego monitora
- 11 – Jednostka przy drzwiach – drzwi 2
- 12 – Zewnętrzna kamera CCTV 2
- 13 – Wyjście do następnego monitora

### Opis urządzenia: rys. 1d

- 1 – Mikrofon
- 2 – Obiektyw IR
- 3 – Podświetlenie IR
- 4 – Głośnik
- 5 – Przycisk dzwonienia

### Opis urządzenia: rys. 1e

1 – Przycisk wyboru trybu video

- Przycisk naciskamy przez 5 s, dojdzie do przełączenia trybu

2 – Przycisk do ustawienia czasu (1–10 s) sterowania zamkiem do drzwi

3 – Ustawienie głośności dla jednostki z kamerą

### Instalacja monitora wewnętrznego: rys. 2a

1. Uchwyt umieszczaemy we wcześniej wybranym miejscu instalacji.
2. Wiercimy otwory do umocowania uchwytu do ściany. Monitor lekko dociskamy do ramki tak, aby występy trafiły do otworów w tylnej części monitora. Lekkie przesunięcie monitora w dół powoduje jego umocowanie.

### Instalacja jednostki z kamerą przy drzwiach: rys. 2b/2c

1. Wybieramy odpowiednie miejsce do montażu i przyczepujemy w nim ramkę montażową.
2. Przez otwór montażowy przeciągamy przewód i podłączamy go do listwy zaciskowej w tylnej części jednostki z kamerą.
3. Podłączoną jednostkę kamery przy drzwiach przykręcamy za pomocą wkrętów do ramki montażowej.
4. Pomiędzy ścianą i jednostką z kamerą nanosimy warstwę silikonu, która zapobiega wnikaniu wilgoci pod montowaną przy drzwiach jednostkę z kamerą. Silikon powinien być naniesiony na góre i na strony boczne. Dół musi być wolny, aby zapewnić odprowadzenie wilgotnego powietrza z miejsca pod montowaną przy drzwiach jednostką z kamerą.

### Podłączenie systemu: rys. 3a/3b

Na odległość do 50 m zalecamy dobrej jakości przewód ekranowany FTP CAT.5 (optymalnie CAT.6).

### Instalacja aplikacji EMOS GoSmart: rys. 4

Aplikacja jest do dyspozycji dla Adroid i iOS za pośrednictwem Google play i App Store.

Do pobrania aplikacji prosimy zeskanować właściwy kod QR.

### Ustawienia routera: rys. 5

Kamera obsługuje tylko Wi-Fi 2,4 GHz (nie obsługuje 5 GHz).

### Mobilna aplikacja EMOS GoSmart:

#### Rys. 6a

Otwieramy aplikację EMOS GoSmart i potwierdzamy zasady ochrony danych osobowych – klikamy na Zgadzam się.

#### Rys. 6b

Wybieramy opcję rejestracji.

#### Rys. 6c

Zadajemy nazwę aktualnego adresu e-mailowego i wybieramy hasło.

Potwierdzamy zgodę z zasadami ochrony danych osobowych.

Zezwalamy na rejestrację.

#### Rys. 7a

Wybieramy opcję dodania urządzenia.

#### Rys. 7b

Wybieramy daną kategorię produktów.

#### Rys. 7c

Wybieramy dany typ produktu.

#### Rys. 7d

Włączamy urządzenie do sieci elektrycznej. Wybieramy opcję EZ MODE.

#### Rys. 7e

Klikamy na opcję – następny krok.

#### Rys. 7f

Zadajemy nazwę sieci Wi-Fi i hasło.

Potwierdzamy przyciskiem Dalej.

#### Rys. 7g

Odbędzie się automatyczne wyszukanie urządzenia.

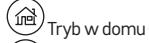
### Rys. 7h

Urządzenie jest znalezione.  
Potwierdzamy przyciskiem Gotowe.

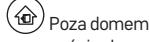
#### Ekran główny



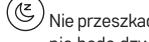
- Kolor czerwony – funkcja detekcji ruchu jest włączona
- Kolor szary – funkcja detekcji ruchu jest wyłączona



- Tryb w domu – normalna funkcja, przesyłanie informacji



- Poza domem – po zadzwonięciu automatycznie wezwie gościa do pozostawienia wiadomości



- Nie przeszkać – jednostka wewnętrzna i zewnętrzna nie będą dzwonić, będzie tylko wysłana informacja do urządzenia mobilnego



- Status podłączenia



- Liczba dzwonień – wizyt



- Wiadomości



- Detekcja ruchu



- Alarm

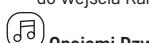
#### Menu urządzeń



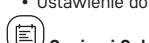
- Ustawienie systemu urządzenia
- Ustawienie czasu/daty
- Ustawienie sieci



- Ustawienie jednostki kamery przy drzwiach podłączonej do wejścia Wejście 1
- Ustawienie jednostki kamery przy drzwiach podłączonej do wejścia Wejście 2
- Ustawienie jednostki kamery zewnętrznej podłączonej do wejścia Kamera 1
- Ustawienie jednostki kamery zewnętrznej podłączonej do wejścia Kamera 2



- Ustawienie do 3 melodyjek dla wejścia Wejście 1
- Ustawienie do 3 melodyjek dla wejścia Wejście 2



1. Sekretarka automatyczna dzwonienia – automatyczne sporządzenie foto/video przy naciśnięciu przycisku na jednostce kamery przy drzwiach
2. Poczta głosowa – nagrywanie wiadomości głosowych za pośrednictwem jednostki kamery podczas nieobecności właściciela
3. Detekcja ruchu – automatyczne sporządzenie foto/video przy aktywowanej funkcji detekcji ruchu
4. Alarm – Liczba włączonych alarmów – detekcja



- Aktualny podgląd z jednostki kamery przy drzwiach podłączonej do wejścia Wejście 1



#### Opcjami Wejścia 2 są:

- Aktualny podgląd z jednostki kamery przy drzwiach podłączonej do wejścia Wejście 2



#### Opcjami Kamera 1 są:

- Aktualny podgląd z jednostki kamery zewnętrznej podłączonej do wejścia Kamera 1



#### Opcjami Kamera 2 są:

- Aktualny podgląd z jednostki kamery zewnętrznej podłączonej do wejścia Kamera 2



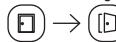
#### Opcjami Multimedia są:

- Przegląd filmów/video zapisanych na karcie Micro SD
- Przegląd muzyki zapisanej na karcie Micro SD
- Przegląd foto zapisanych na karcie Micro SD



#### Opcjami Intercom są:

- Funkcja umożliwiająca komunikację pomiędzy poszczególnymi monitorami w ramach jednej gałęzi komunikacyjnej
- Warunkiem poprawnego działania komunikacji Intercom jest ustawienie ID dla poszczególnych monitorów w ramach gałęzi komunikacyjnej



#### Opcjami Zamknięte/Otwarte są:

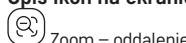
- Sterowanie ruchem bramy/bramki bezpośrednio z ekranu dotykowego wyświetlacza monitora wewnętrznego



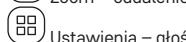
#### Opcjami W domu/Poza domem/Nie przeszkać są:

- Możliwość ustawienia aktualnie wymaganego trybu pracy urządzenia
- Funkcja W domu – właściciel znajduje się aktualnie w domu i odbiera rozmowę
- Funkcja Poza domem – właściciel znajduje się aktualnie poza domem i można mu zostawić krótką wiadomość
- Funkcja Nie przeszkać – właściciel nie życzy sobie, aby mu przeszkadzano i urządzenie znajduje się w trybie cichym

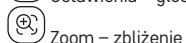
#### Opis ikon na ekranie podczas rozmowy



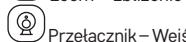
- Zoom – oddalenie



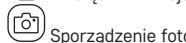
- Ustawienia – głośność, jasność, kontrast, nasycenie



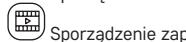
- Zoom – zbliżenie



- Przełącznik – Wejście 1, Wejście 2, Kamera 1, Kamera 2



- Sporządzenie fotografii



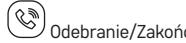
- Sporządzenie zapisu video



- Wejście 1/Wejście 2 – otwarte/zamknięte



- Sterowanie ruchem bramy



- Odebranie/Zakończenie rozmowy

**Szybkość łącza:** Wi-Fi 2,4 GHz IEEE 802.11b/g/n

**Pasmo częstotliwości:** 2,400–2,4835 GHz

 Zgodnie z przepisami Ustawy o ZSEiE zabronione jest umieszczanie łączni z innymi odpadami zużytego sprzętu oznakowanego symbolem przekreślonego kosza. Użytkownik, chcąc pozbyć się sprzętu elektroniczne- go i elektrycznego, jest zobowiązany do oddania go do punktu zbierania zużytego sprzętu. W sprzęcie nie znajdują- się składniki niebezpieczne, które mają szczególnie nega- tywny wpływ na środowisko i zdrowie ludzi.

EMOS spol. s r.o. niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego H4010 jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: <http://www.emos.eu/download>.

## HU | IP Video-kaputelefon készlet

### A csomag tartalma:

Beltéri monitor  
Monitortartó konzol  
Kameraegység  
Tápegység  
Szerelési segédanyag – csavarok  
Kezelési útmutató

### Műszaki jellemzők:

Kijelző: 7"  
Felbontás: 1080p/960p/720p/480p  
Videoformátumok: AHD/CVI/TVI/CVBS  
Objektív látótömege: 160°  
Adattároló: SD-kártya (max. 128 Gb), felhő tárhely  
Védelmi fokozat: IP55  
Felhasználók maximális száma: 10  
Alkalmazás: EMOS GoSmart Android/iOS operációs rendszerhez  
Kapcsolat: 2,4 GHz WIFI (IEEE 802.11 b/g/n)

### A berendezés leírása: 1. a. ábra

- 1 – Mikrofon
- 2 – TFT-LCD kijelző

### A berendezés leírása: 1. b. ábra

- 3 – SD-kártyanyílás

### A berendezés leírása: 1. c. ábra

- 4 – Hangszóró
- 5 – Rögzítési pontok
- 6 – Kapunyító vezérlés
- 7 – Tápellátás
- 8 – Ajtó melletti kameraegység – 1. ajtó
- 9 – 1. kültéri CCTV kamera
- 10 – Az előző monitor bemenete
- 11 – Ajtó melletti kameraegység – 2. ajtó
- 12 – 2. kültéri CCTV kamera
- 13 – Kimenet a következő monitorhoz

### A berendezés leírása: 1. d. ábra

- 1 – Mikrofon
- 2 – Objektív
- 3 – Infravörös lámpa
- 4 – Hangszóró
- 5 – Csengőgomb

### A berendezés leírása: 1. e. ábra

- 1 – Video üzemmódválasztó gomb
  - Üzemmódváltáshoz tartsuk 5 másodpercig lenyomva a gombot

2 – Ajtózárvezérlő időtartam-állító (1–10 s) gomb

3 – Kameraegység hangerőszabályozás

### A beltéri monitor felszerelése: 2. a. ábra

1. Helyezzük a konzolt az választott telepítési helyre.
2. Fúrjunk lyukakat a konzol falra rögzítéséhez.

Enyhén szoritsuk a monitort a keretre, hogy a fülek illeszkedjenek a monitor hátlján lévő nyílásokba. Lefelé csúsztatva rögzítük a monitort.

### Ajtó melletti kameraegység felszerelése:

#### 2. b./2. c. ábra

1. Válasszuk ki a megfelelő helyet és szereljük fel a szerelőkeretet.
2. Vezessük át a tápkábelt a szerelőnyílásban, és dugjuk be a kameraegység hátlján lévő sorkapocsa.
3. Rögzítsük a csatlakoztatott kameraegységet a mellékelt csavarok segítségével a szerelőkerethez.
4. Vigyünk fel egy réteg szilikont a fal és a kameraegység közé, hogy megakadályozzuk a nedvesség bejutását a kameraegység alá. A szilikont a felső és az oldalsó falakra kell felvinni. Alulról szabadon kell hagyni aholhoz, hogy a nedves levegő távozhasson a kameraegység alatti térből.

### A rendszer bekötése: 3. a./3. b. ábra

50 m-es távolságig jó minőségű, árnyékolt CAT.5 (optimálisan CAT.6) FTP kábel használata ajánlott.

### Az EMOS GoSmart alkalmazás telepítése: 4. ábra

Az alkalmazás letölthető Androidra és iOS-re a Google Playről és az App Store-ról.

A letöltéshez olvassuk be a megfelelő QR-kódot.

### A router beállítása: 5. ábra

A kamera kizárolag a 2,4 GHz-es wifi támogatja (az 5 GHz-et nem).

### Az EMOS GoSmart mobilalkalmazás:

#### 6. a. ábra

Nyissuk meg az EMOS GoSmart alkalmazást, erősítsük meg az adatvédelmi szabályzat elfogadását az Elfogadom gombra kattintva.

#### 6. b. ábra

Válasszuk a regisztráció lehetőséget.

#### 6. c. ábra

Adjunk meg egy érvényes e-mail címét és egy jelszót. Erősítsük meg az adatvédelmi szabályzat elfogadását.

Válasszuk a regisztrációt

#### 7. a. ábra

Válasszuk az eszköz hozzáadása lehetőséget.

#### 7. b. ábra

Válasszuk az adott termékkategóriát.

#### 7. c. ábra

Válasszuk ki a termék típusát.

#### 7. d. ábra

Csatlakoztassuk a készüléket az el. hálózathoz, majd válasszuk az EZ MODE lehetőséget.

#### 7. e. ábra

Válasszuk a következő lépés opciót.

#### 7. f. ábra

Adjuk meg a wifi-hálózat nevét és jelszavát. Erősítsük meg a tovább gombra kattintva.

#### 7. g. ábra

Az eszköz automatikus keresése elkezdődik.

#### 7. h. ábra

Az eszköz keresése sikeresen megtörtént. Erősítsük meg a kész gombbal.

## Kezdőképernyő



- Piros szín – a mozgásérzékelés funkció be van kapcsolva
- Szürke szín – a mozgásérzékelés funkció ki van kapcsolva

Tulajdonos otthon – normál funkció, értesítések küldése

Házon kívül – csegetés után automatikusan megkéri a látogatót, hogy hagyjon üzenetet

Ne zavarj – a beltéri és kültéri egységek nem csörgnek, csak értesítést kap a mobileszköz

Kapcsolat állapota

Csegetések (látogatók) száma

Üzenetek

Mozgásérzékelés

Riasztó

## A készülék menüje

A Beállítások tartalma:

- A készülék rendszerbeállításai
- Az idő/dátum beállítása
- Hálózati beállítások

A Készülék menüpont tartalma:

- Az 1. Bejárat bemenethez csatlakoztatott bejáráti kameraegység beállításai
- A 2. Bejárat bemenethez csatlakoztatott bejáráti kameraegység beállításai
- Az 1. Kamera bemenethez csatlakoztatott külső kameraegység beállításai
- A 2. Kamera bemenethez csatlakoztatott külső kameraegység beállításai

A csengőhang menüpont tartalma:

- Akár 3 dallam beállítása az 1. Bejárat bemenethez
- Akár 3 dallam beállítása a 2. Bejárat bemenethez

Az üzenetrögzítő menüpont tartalma:

1. Üzenetrögzítő – a bejáráti kameraegység gombjának megnyomásakor automatikusan készített fénykép/videó
2. Hangposta – a kameraegységgel a tulajdonos távollétében rögzített hangüzenetek
3. Mozgásérzékelés – aktivált mozgásérzékelés funkcióval automatikusan készített fénykép/videó
4. Riasztó – Aktivált riasztások száma – érzékelés

Az 1. Bejárat menüpont tartalma:

- Az 1. Bejárat bemenethez csatlakoztatott bejáráti kameraegység aktuális képe

A 2. Bejárat menüpont tartalma:

- A 2. Bejárat bemenethez csatlakoztatott bejáráti kameraegység aktuális képe

Az 1. Kamera menüpont tartalma:

- Az 1. Kamera bemenethez csatlakoztatott külső kameraegység aktuális képe



### A 2. Kamera menüpont tartalma:

- A 2. Kamera bemenethez csatlakoztatott külső kameraegység aktuális képe



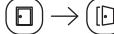
### A Multimédia menüpont tartalma:

- A Micro SD kártyára lementett filmek/videók áttekintése
- A Micro SD kártyára lementett zenék áttekintése
- A Micro SD kártyára lementett fotók áttekintése



### Az Intercom menüpont tartalma:

- A funkció lehetővé teszi az egy kommunikációs ágon lévő egyes monitorok közötti kommunikációt
- Az Intercom megfelelő működésének feltételle a kommunikációs ágon lévő egyes monitor-azonosítók beállítása



### A Zárolva/Feloldva menüpont tartalma:

- A kapu/kertkapu mozgatásának vezérlése a belső monitor kijelzőjének érintőfelületéről



### A Tulajdonos otthon/Házon kívül/Ne zavarjanak mód menüpont tartalma:

- Lehetővé teszi az aktuális igénynek megfelelő eszköz-mód beállítását
- Tulajdonos otthon funkció – a tulajdonos otthon tartózkodik és fogadja a hívásokat
- Házon kívül funkció – a tulajdonos nem tartózkodik otthon, rövid üzenet hagyható
- Ne zavar funkció – a tulajdonos nem kívánja, hogy zavarják, a készülék néma üzemmódban van

### A hívás képernyőn megjelenő szimbólumok leírása

Zoom – távolít

Beállítások – hangerő, fényerő, kontraszt, telítettség

Zoom – közelít

Bemeneti kapcsoló – 1. Bejárat, 2. Bejárat, 1. Kamera, 2. Kamera

Fénykép készítése

Videofelvétel készítése

1. Bejárat/2. Bejárat – nyitás/záras

Kapunyitó vezérlés

Hívás fogadása/befejezése

**Kapcsolatok:** Wifi 2,4 GHz IEEE 802.11 b/g/n

**Frekvencia-tartomány:** 2,400–2,4835 GHz

Az elektromos készülékeket ne dobja a vegyes háztartási hulladék közé, használja a szelektív hulladékgyűjtő helyeket. A gyűjtőhelyekre vonatkozó aktuális információkért forduljon a helyi hivatalokhoz. Ha az elektromos készülékek a hulladéktrájélokba kerülnek, veszélyes anyagok szívároghatnak a talajvízből, melyek így bejuthatnak a táplálékláncba és veszélyeztetik az Ön egészségét és kényelmét.

EMOS spol. s.r.o. igazolja, hogy a H4010 típusú rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi

nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetes címen: <http://www.emos.eu/download>.

## SI | Set IP video domofona

### Vsebina kompleta:

Notranji prikazovalnik

Nosilec prikazovalnika

Kamera

Napajalnik

Materijal za namestitev – vijaki

Priročnik

### Tehnična specifikacija:

Zaslon: 7"

Ločljivost: 1080p/960p/720p/480p

Video formati: AHD/CVI/TVI/CVBS

Kot objektiva: 160°

Pomnilnik: SD kartica (max. 128 Gb), Cloud storage

Razred zaščite: IP55

Največje število uporabnikov: 10

APP: EMOS GoSmart for Android and iOS

Povezava: 2,4 GHz WIFI (IEEE802.11b/g/n)

### Opis naprave: slika 1a

- 1 – Mikrofon
- 2 – TFT-LCD zaslon

### Opis naprave: slika 1b

- 3 – Reža za SD kartico

### Opis naprave: slika 1c

- 4 – Zvočnik
- 5 – Sidrne točke
- 6 – Upravljanje pomika vrat ograje
- 7 – Napajanje
- 8 – Enota za na vrata – vrata 1
- 9 – Zunanja CCTV kamera 1
- 10 – Vhod iz prejšnjega prikazovalnika
- 11 – Enota za na vrata – vrata 2
- 12 – Zunanja CCTV kamera 2
- 13 – Izhod v naslednji prikazovalnik

### Opis naprave: slika 1d

- 1 – Mikrofon
- 2 – Objektiv
- 3 – IR osvetlitev
- 4 – Zvočnik
- 5 – Tipk zvonec

### Opis naprave: slika 1e

- 1 – Tipka izbire načina videa
  - Pritisnite za 5 s na tipko, pride do preklopa načina
- 2 – Tipka za nastavitev dolžine (1–10 s) za upravljanje ključavnice vrat
- 3 – Nastavitev glasnosti kamere

### Namestitev notranjega prikazovalnika: slika 2a

1. Nosilec namestite na vnaprej določeno mesto namestitve.

2. Izvrтайte odprtine za pritridlev nosilca na steno.

Zaslon rahlo pritisnemo na nosilec tako, da jezički zaskočijo v odprtine na zadnji strani zaslona. Z rahlim pritiskom zaslona navzdol pride do fiksiranja le-tega.

### Namestitev zunanje kamere: sliki 2b/2c

1. Izberite primerno mesto za namestitev in montažni okvir pritridle tu.

2. Skozi montažno odprtino povlecite montažni kabel in ga prisključitev lestenčno sponko na zadnji strani zunanje kamere.

3. Priklučeno zunano kamero privijte s pomočjo priloženih vijakov k montažnemu okviru.

4. Med steno in zunano kamero nanesite sloj silikona, ki prepreči pronicanje vlage pod kamero. Silikon mora biti na gornji in stranskih stenah. Spodnja mora biti prosta za odvajanje vlažnega zraka iz prostora pod zunano kamero.

### Priklučitev sistema: sliki 3a/3b

Do razdalje 50 m priporočamo kakovostni oklopjen kabel FTP CAT.5 (optimalno CAT.6).

### Namestitev aplikacije EMOS GoSmart: slika 4

Aplikacija je na voljo za Android in iOS v Google play ter App Store.

Prosimo, da prenos aplikacije skenirate ustrezno kodo QR.

### Nastavitev usmerjevalnika: slika 5

Kamera podpira samo 2,4 GHz Wifi (ne podpira 5 GHz).

### Mobilna aplikacija EMOS GoSmart:

#### Slika 6a

Odprite aplikacijo EMOS GoSmart in potrdite politiko zasebnosti ter kliknite na soglasje.

#### Slika 6b

Izberite možnost registracije.

#### Slika 6c

Vnesite veljavni e-poštni naslov in izberite geslo.

Potrdite soglasje s politiko zasebnosti.

Izberite registracijo.

#### Slika 7a

Izberite možnost dodaj napravo.

#### Slika 7b

Izberite kategorija izdelkov.

#### Slika 7c

Izberite tip izdelka.

#### Slika 7d

Napravo priključite v el. omrežje, izberite možnost EZ MODE.

#### Slika 7e

Kliknite na možnost – naslednji korak.

#### Slika 7f

Vnesite ime Wifi omrežja in geslo.

Potrdite s tipko naprej.

#### Slika 7g

Izvedeno bo samodejno iskanje naprave.

#### Slika 7h

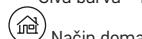
Naprava je najdena.

Potrdite s tipko končano.

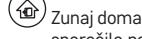
### Začetni zaslon



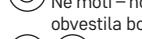
- Rdeča barva – funkcija zaznavanje gibanja vklopljena
- Siva barva – funkcija zaznavanje gibanja izklopljena



Način doma – navadna funkcija, pošiljanje obvestil



Zunaj doma – samodejno pozove obiskovalca, naj pusti sporočilo po zvonjenju



Ne moti – notranja in zunana enota ne bosta zvonili, le obvestila bodo poslana na mobilno napravo



Stanje povezave

- Število zvonjenj – obiskov
- Sporočila
- Zaznavanje gibanja
- Alarm

### Meni naprave

- Vsebina Nastavitev so:**
  - Nastavitev sistema naprave
  - Nastavitev časa/datuma
  - Nastavitev omrežja

- Vsebina Naprave je:**

- Nastavitev kamere za vhodna vrata, priključene na vhod Vhod 1
- Nastavitev kamere za vhodna vrata, priključene na vhod Vhod 2
- Nastavitev zunanje kamere, priključene na vhod Vhod 1
- Nastavitev zunanje kamere, priključene na vhod Vhod 2

- Vsebina Zvonjenja je:**

- Nastavitev do 3 melodij za vhod Vhod 1
- Nastavitev do 3 melodij za vhod Vhod 2

- Vsebina Odzivnika je:**

- Avtomatski odzivnik – samodejno posneta fotografija/video ob pritisku tipke na enoti kamere na vratih
- Glasovna pošta – posnetna glasovna sporočila prek enote kamere, ko je lastnik odsoten
- Zaznavanje gibanja – samodejno posneta fotografija/video, ko je aktivirana funkcija zaznavanje gibanja
- Alarm – Število sproženih alarmov – zaznavanje

- Vsebina Vhod 1 je:**

- Trenutni pogled kamere za vhodna vrata, priključene na vhod Vhod 1

- Vsebina Vhod 2 je:**

- Trenutni pogled kamere za vhodna vrata, priključene na vhod Vhod 2

- Vsebina Kamera 1:**

- Trenutni pogled zunanje kamere, priključene na vhod Vhod 1

- Vsebina Kamera 2:**

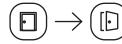
- Trenutni pogled zunanje kamere, priključene na vhod Vhod 2

- Vsebina Multimediji je:**

- Pregled filmov/videov, shranjenih na kartici Mikro SD
- Pregled glasbe, shranjene na kartici Mikro SD
- Pregled fotografij, shranjenih na kartici Mikro SD

- Vsebina Intercom je:**

- Funkcija, ki omogoča komunikacijo med posameznimi monitorji znotraj ene komunikacijske veje
- Pogoj za pravilno delovanje Interkom komunikacije je nastavitev ID-jev za posamezne monitorje znotraj komunikacijske veje



### Vsebina Zaklenjeno/Odklenjeno je:

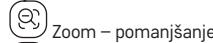
- Upravljanje premikanja vrat/vrat ograje neposredno s površine na dotik zaslona notranjega monitorja



### Vsebina Doma/Zunaj doma/Ne moti je:

- Možnost nastavitev trenutno želenega načina naprave
- Funkcija doma – lastnik je trenutno doma in sprejema klice
- Funkcija Zunaj doma – lastnik je trenutno zunaj doma, možno pa je pustiti kratko sporočilo
- Funkcija Ne moti – lastnik ne želi biti moten in naprava je v tihem načinu

### Opis ikon na zaslolu klica



Zoom – pomanjšanje



Nastavitev – glasnost, svetlost, ostrina, nasičenost



Zoom – povečanje



Preklopno stikalo – Vhod 1, Vhod 2, Kamera 1, Kamera 2



Fotografiranje



Snemanje video posnetka



Vhod 1/Vhod 2 – odklenjeno/zaklenjeno



Upravljanje pomika vrat ograje



Sprejem/Konec klica

**Povezljivost:** Wi-Fi 2,4 GHz IEEE 802.11b/g/n

**Frekvenčni pas:** 2,400–2,4835 GHz

Električnih naprav ne odlagajte med mešane komunalne odpadke, uporabljajte zbirna mesta ločenih odpadkov. Za aktualne informacije o zbirnih mestih se obrnite na krajevne urade. Če so električne naprave odložene na odlagališčih odpadkov, lahko nevarne snovi pronicajo v podtalnico, pridejo v prehransko verigo in škodijo vašemu zdravju.

EMOS spol. s r.o. potrjuje, da je tip radijske opreme H4010 skladen z Direktivo 2014/53/EU. Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu: <http://www.emos.eu/download>.

**RS|HR|BA|ME | IP Video portafon**

### Sadržaj pakiranja:

Unutarnji monitor

Nosač monitora

Kamera

Napajanje

Materijal za ugradnju – vijci

Upute

### Tehničke specifikacije:

Zaslonski ekran: 7"

Razlučivost: 1080p/960p/720p/480p

Formati videozapisa: AHD/CVI/TVI/CVBS  
Kut objektiva: 160°  
Pohrana: SD kartica (maks. 128 GB), pohrana u oblaku  
Stupanj zaštite: IP55  
Maksimalan broj korisnika: 10  
Aplikacija: EMOS GoSmart za Android i iOS  
Veza: 2,4 GHz WIFI (IEEE802.11b/g/n)

#### Opis uređaja: sl. 1a

- 1 – Mikrofon
- 2 – TFT-LCD zaslon

#### Opis uređaja: sl. 1b

- 3 – Utor za SD karticu

#### Opis uređaja: sl. 1c

- 4 – Zvučnik
- 5 – Točke uporišta
- 6 – Upravljanje ulaznim vratima
- 7 – Napajanje
- 8 – Jedinica vrata – vrata 1
- 9 – Vanjska CCTV kamera 1
- 10 – Unos s prethodnog monitora
- 11 – Jedinica vrata – vrata 2
- 12 – Vanjska CCTV kamara 2
- 13 – Izlaz za drugi monitor

#### Opis uređaja: sl. 1d

- 1 – Mikrofon
- 2 – Objektiv
- 3 – IR osvjetljenje
- 4 – Zvučnik
- 5 – Gumb Zvono

#### Opis uređaja: sl. 1e

- 1 – Gumb za odabir načina rada videozapisa
  - Držite gumb 5 sek. za promjenu načina rada
- 2 – Gumb za postavljanje trajanja (1 do 10 sek.) za kontrolu zaključavanja vrata
- 3 – Postavka glasnoće za zvučnik kamere

#### Postavljanje monitora u zatvorenom prostoru:

##### sl. 2a

1. Postavite nosač na odabrano mjesto za postavljanje.
2. Izbušite rupe za postavljanje nosača na zid.

Lagano pritisnite monitor na okvir tako da se utori zaključaju u otvoru na stražnjem dijelu monitora. Monitor će laganim pritisikanjem čvrsto sjesti na svoje mjesto.

#### Postavljanje kamere: sl. 2b/2c

1. Odaberite odgovarajuće mjesto za ugradnju i pričvrstite okvir za ugradnju.
2. Provucite kabel napajanja kroz montažni otvor i priključite ga na priključak na stražnjem dijelu kamere za vrata.
3. Ugradite povezanu kamjeru za vrata na okvir za ugradnju pomoću priloženih vijaka.
4. Nanesite sloj silikona između zida i kamere na ulazu vrata kako biste sprječili prodiranje vlage ispod kamere na ulazu vrata. Silikon treba nanijeti na vrh i bočno. Donja strana mora biti otvorena kako bi vlažan zrak izašao iz prostora ispod kamere na vratima.

#### Povezivanje sustava: sl. 3a/3b

Za udaljenosti manje od 50 m preporučujemo kvalitetni kabel FTP CAT.5 (optimalno CAT.6).

#### Instaliranje aplikacije EMOS GoSmart: sl. 4

Aplikacija je dostupna za Android i iOS na Google play i App Store.

Preuzmite aplikaciju skeniranjem odgovarajućeg QR koda.

#### Postavka usmjerivača: sl. 5

Kamera podržava samo Wifi od 2,4 GHz (ne 5 GHz).

#### Mobilna aplikacija EMOS GoSmart:

##### Sl. 6a

Otvorite EMOS GoSmart i potvrdite pravila o zaštiti privatnosti dodirom na Slažem se.

##### Sl. 6b

Odaberite Registracija.

##### Sl. 6c

Upišite važeću adresu e-pošte i odaberite lozinku.

Potvrdite pravila o zaštiti privatnosti dodirom na Slažem se.

Odaberite Prijava

##### Sl. 7a

Odaberite Dodaj uređaj.

##### Sl. 7b

Odaberite odgovarajuću kategoriju proizvoda.

##### Sl. 7c

Odaberite odgovarajuću vrstu proizvoda.

##### Sl. 7d

Spojite uređaj na napajanje, odaberite opciju NAČIN RADA EZ.

##### Sl. 7e

Odaberite opciju sljedećeg koraka.

##### Sl. 7f

Upišite naziv Wifi mreže i lozinku.

Potvrdite dodirom na Dalje.

##### Sl. 7g

Uređaj će biti automatski otkriven.

##### Sl. 7h

Uređaj je pronađen.

Potvrdite dodirom na Gotovo.

#### Glavni zaslon



- Crvena – uključeno je otkrivanje pokreta
- Siva – isključeno je otkrivanje pokreta

Način rada Kod kuće – normalno funkcioniranje, slanje obavijesti

Način rada Odsutan – nakon zvona, od posjetitelja se automatski traži da ostavi poruku

Ne ometaj – unutarnja i vanjska jedinica neće zvoniti, samo će slati obavijesti na mobilni uređaj

Status veze

Broj zvona na vratima – posjeta

Poruke

Otkrivanje pokreta

Alarm

#### Izbornik uređaja



##### Opcija Postavke sadrži:

- Postavke sustava uređaja
- Postavke vremena/datuma
- Mrežne postavke



#### Opcija Uredaj sadrži:

- Postavke jedinice kamere na vratima spojene na ulaz 1
- Postavke jedinice kamere na vratima spojene na ulaz 2
- Postavke vanjske jedinice kamere spojene na ulaz kamere 1
- Postavke vanjske jedinice kamere spojene na ulaz kamere 2



#### Opcija Melodija zvona sadrži:

- Postavljanje do 3 melodije zvona za ulaz 1
- Postavljanje do 3 melodije zvona za ulaz 2



#### Opcija Telefonska tajnica sadrži:

- Evidencija poziva – fotografije/videozapisi snimljeni automatski nakon pritiska gumba na jedinici kamere na vratima
- Govorna pošta – gorovne poruke snimljene kamerom za vrijeme odsutnosti vlasnika
- Otkrivanje pokreta – fotografije/videozapisi snimljeni automatski dok je funkcija otkrivanja pokreta bila aktivna
- Alarm – Broj aktiviranih alarma – otkrivanje



#### Opcija Ulaz 1 sadrži:

- Trenutačni prikaz s jedinice kamere na vratima spojene na ulaz 1



#### Opcija Ulaz 2 sadrži:

- Trenutačni prikaz s jedinice kamere na vratima spojene na ulaz 2



#### Opcija Kamera 1 sadrži:

- Trenutačni prikaz s vanjske jedinice kamere spojene na ulaz kamere 1



#### Opcija Kamera 2 sadrži:

- Trenutačni prikaz s vanjske jedinice kamere spojene na ulaz kamere 2



#### Opcija Multimedija sadrži:

- Pregled filmova/videozapisa pohranjenih na Micro SD kartici
- Pregled glazbe pohranjene na Micro SD kartici
- Pregled fotografija pohranjenih na Micro SD kartici



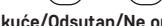
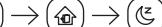
#### Opcija Interkom sadrži:

- Funkcija koja omogućuje komunikaciju između pojedinih monitora unutar iste komunikacijske grane
- Da bi interkom komunikacija pravilno radila, svaki monitor unutar komunikacijske grane mora imati postavljen svoj ID



#### Opcija Zaključano/Otključano sadrži:

- Kontrole kretanja kroz vrata izravno s dodirnog zaslona unutarnjeg monitora



#### Kod kuće/Odsutan/Ne ometaj:

- Omogućuje aktiviranje načina odabira
- Funkcija Kod kuće – vlasnik je trenutačno kod kuće i može primati pozive

- Funkcija Odsutan – vlasnik trenutačno nije kod kuće, a posjetitelji mogu ostaviti kratku poruku
- Funkcija Ne ometaj – vlasnik ne želi da ga se ometa i uređaj je postavljen na nečujno

#### Opis ikona na zaslonu poziva



Smanji zum



Postavke – glasnoća, svjetlina, kontrast, zasićenost



Povećaj zum



Prekidač – Ulaz 1, Ulaz 2, Kamera 1, Kamera 2



Snimi fotografiju



Napravite videozapis



Ulaz 1/Ulaz 2 – otključano/zaključano



Upravljanje ulaznim vratima



Prihvati/Završi poziv

**Povezivost:** Wi-Fi 2,4 GHz IEEE 802.11b/g/n

**Frekvencijski pojas:** 2,400 do 2,4835 GHz

Ne bacajte električne uređaje kao nerazvrstani komunalni otpad, koristite centre za sakupljanje razvrstanog otpada. Za aktualne informacije o centrima za sakupljanje otpada kontaktirajte lokalne vlasti. Ako se električni uređaji odlože na deponije otpada, opasne materije mogu prodrijeti u podzemne vode i ući u lanac ishrane i oštetiti vaše zdravlje.

EMOS spol. s r.o. ovime izjavljuje da je radijska oprema tipa H4010 u skladu s Direktivom 2014/53/EU Cjeloviti tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: <http://www.emos.eu/download>.

## DE | IP Videotelefon-Set

#### Verpackungsinhalt:

Internier Monitor

Monitor-Halterung

Kameraeinheit

Stromversorgungsquelle

Installationsmaterial – Schrauben

Bedienungsanleitung

#### Technische Spezifikation:

Display: 7"

Abweichung: 1080p/960p/720p/480p

Videoformate: AHD/CVI/TVI/CVBS

Objektivwinkel: 160°

Speicher: SD Karte (max.128 GB), Cloud storage

Schutzzart: IP55

Maximale Anzahl der Nutzer: 10

APP: EMOS GoSmart for Android and iOS

Anschluss: 2,4 GHz WIFI (IEEE802.11b/g/n)

#### Gerätebeschreibung: Abb. 1a

1 – Mikrofon

2 – TFT-LCD-Display

#### Gerätebeschreibung: Abb. 1b

3 – Steckplatz für SD-Karte

### **Gerätebeschreibung: Abb. 1c**

- 4 – Lautsprecher
- 5 – Ankerpunkte
- 6 – Steuerung der Torbewegung
- 7 – Spannungsversorgung
- 8 – Türeinheit – Tür 1
- 9 – Externe CCTV-Kamera 1
- 10 – Eingang vom vorherigen Monitor
- 11 – Türeinheit – Tür 2
- 12 – Externe CCTV-Kamera 2
- 13 – Ausgang zum nächsten Monitor

### **Gerätebeschreibung: Abb. 1d**

- 1 – Mikrofon
- 2 – Objektiv
- 3 – IR-Beleuchtung
- 4 – Lautsprecher
- 5 – Klingelknopf

### **Gerätebeschreibung: Abb. 1e**

- 1 – Taste zur Auswahl des Videomodus
  - Drücken Sie die Taste für 5 Sekunden, um den Modus zu wechseln
- 2 – Taste zur Längeneinstellung (1–10 s) zur die Steuerung der Türverriegelung
- 3 – Lautstärkeeinstellung der Kameraeinheit

### **Installation des internen Monitors: Abb. 2a**

1. Positionieren Sie die Halterung am vorgesehenen Einbauplatz.
2. Bohren Sie Löcher für die Befestigung der Halterung an der Wand.

Drücken Sie den Monitor leicht in der Form an die Halterung, dass die Vorsprünge in den ovalen Öffnungen auf der Monitorrückseite einrasten. Die Befestigung des Monitors erfolgt, indem dieser leicht nach unten gedrückt wird.

### **Installation der Türkameraeinheit: Abb. 2b/2c**

1. Wählen Sie einen geeigneten Montageort aus und befestigen Sie den Montagerahmen.
2. Ziehen Sie das Zuleitungskabel durch die Montageöffnung und schließen Sie dieses an der Klemmeiste auf der Rückseite der Kameraeinheit für die Tür an.
3. Schrauben Sie die angeschlossene Türkameraeinheit mit den mitgelieferten Schrauben am Montagerahmen.
4. Versiehen Sie den Zwischenraum zwischen der Wand und dem Kamerasystem mit einer Silikonbeschichtung, um das Eindringen von Feuchtigkeit unter dem Türkamerasystem zu verhindern. Silikon sollte seitlich und oben aufgetragen werden. Die Unterseite muss frei bleiben, damit feuchte Luft unter der Türkameraeinheit abziehen kann.

### **Anschließen des Systems: Abb. 3a/3b**

Bis zu einer Entfernung von 50 m wird ein hochwertiges geschirmtes FTP CAT.5 Kabel empfohlen (optimal ist CAT.6).

### **Installation der App EMOS GoSmart: Abb. 4**

Die App steht für Android und iOS zur Verfügung und ist über Google play und den App Store verfügbar.

Zum Download der App scannen Sie bitte den entsprechenden QR-Code.

### **Einstellen des Routers: Abb. 5**

Die Kamera unterstützt nur 2.4 GHz Wifi (5 GHz wird nicht unterstützt).

### **Mobile App EMOS GoSmart:**

#### **Abb. 6a**

Öffnen Sie die App EMOS GoSmart und bestätigen Sie die Datenschutzbestimmungen und klicken Sie auf „Ich stimme zu“.

#### **Abb. 6b**

Wählen Sie die Option Registrierung.

#### **Abb. 6c**

Geben Sie eine gültige E-Mail-Adresse ein und legen Sie ein Passwort fest. Bestätigen Sie Ihr Einverständnis mit den Datenschutzbestimmungen. Klicken Sie auf Registrieren.

#### **Abb. 7a**

Wählen Sie die Option Gerät hinzufügen aus.

#### **Abb. 7b**

Wählen Sie die entsprechende Produktkategorie aus.

#### **Abb. 7c**

Wählen Sie den entsprechenden Produkttyp aus.

#### **Abb. 7d**

Schalten Sie das Gerät an das Stromnetz an. Wählen Sie die Option EZ MODE.

#### **Abb. 7e**

Klicken Sie auf die Option – nächster Schritt.

#### **Abb. 7f**

Geben Sie Namen für das WLAN-Netz und das Passwort ein. Bestätigen durch Drücken der Taste Weiter.

#### **Abb. 7g**

Der Gerätesuchlauf erfolgt automatisch.

#### **Abb. 7h**

Das Gerät wurde gefunden.

Bestätigen Sie mit der Taste Fertig.

### **Standardbildschirm**



- Rote Farbe – Funktion der Bewegungserkennung ist eingeschaltet
- Graue Farbe – Funktion der Bewegungserkennung ist ausgeschaltet



Home-Modus – normale Funktionen, Senden von Meldungen



Abwesend – fordert den Besucher nach dem Klingeln automatisch auf, eine Nachricht zu hinterlassen



Nicht stören – sowohl das Innen- als auch das Außengerät klingeln nicht, es wird nur eine entsprechende Meldung an das Mobiltelefon gesendet



Verbindungsstatus



Anzahl der Klingelversuche – Besucher



Nachrichten



Bewegungserkennung



Alarm

### **Gerätemenü**



Der Menüpunkt Einstellungen umfasst:

- Systemeinstellungen des Geräts
- Einstellung von Uhrzeit/Datum
- Netzeinstellungen



#### **Der Menüpunkt Gerät umfasst:**

- Einstellen einer an den Eingang „Zugang 1“ angeschlossenen Türkameraeinheit
- Einstellen einer an den Eingang „Zugang 2“ angeschlossenen Türkameraeinheit
- Einstellen einer externen Kameraeinheit, die an den Eingang Kamera 1 angeschlossen ist
- Einstellen einer externen Kameraeinheit, die an den Eingang Kamera 2 angeschlossen ist



#### **Der Menüpunkt Rufton umfasst:**

- Einstellen von bis zu 3 Melodien für den Eingang „Zugang 1“
- Einstellen von bis zu 3 Melodien für den Eingang „Zugang 2“



#### **Der Menüpunkt Rufton umfasst:**

1. Anrufrekorder – automatische Foto-/Videoaufnahme bei Betätigung einer Taste an der Türkameraeinheit
2. Sprachaufzeichnung – Aufnahme von Sprachnachrichten über die Kameraeinheit bei Abwesenheit des Eigentümers
3. Bewegungserkennung – automatische Aufnahme von Fotos/Videos bei aktiver Bewegungserkennung
4. Alarm – Anzahl der ausgelösten Alarme – Erkennung



#### **Menüpunkt Zugang 1 beinhaltet:**

- Aktuelle Ansicht von der an den Eingang „Zugang 1“ angeschlossenen Türkameraeinheit



#### **Menüpunkt Zugang 2 beinhaltet:**

- Aktuelle Ansicht von der an den Eingang „Zugang 2“ angeschlossenen Türkameraeinheit



#### **Menüpunkt Kamera 1 beinhaltet:**

- Aktuelle Ansicht von der an den Eingang Kamera 1 angeschlossenen externen Kameraeinheit



#### **Menüpunkt Kamera 2 beinhaltet:**

- Aktuelle Ansicht von der an den Eingang Kamera 2 angeschlossenen externen Kameraeinheit



#### **Menüpunkt Multimedia umfasst:**

- Übersicht der auf der Micro-SD-Karte gespeicherten Filme/Videos
- Übersicht der auf der Micro SD-Karte gespeicherten Musik
- Übersicht der auf der Micro SD-Karte gespeicherten Fotos



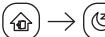
#### **Menüpunkt Intercom umfasst:**

- Funktionen, die eine Kommunikation zwischen einzelnen Monitoren innerhalb eines Kommunikationsstrangs ermöglichen
- Voraussetzung für die ordnungsgemäße Funktion der Intercom Kommunikation ist die Einstellung von IDs für die einzelnen Monitore innerhalb des Kommunikationsstrangs



#### **Menüpunkt Geschlossen/Geöffnet beinhaltet:**

- Steuerung des Torlaufs direkt über den Touchscreen des Innenmonitors



#### **Menüpunkt Home/Abwesend/Nicht stören umfasst:**

- Möglichkeit zum Einstellen des aktuell gewünschten Gerätmodus
- Funktion Home – Eigentümer ist zur Zeit zu Hause und nimmt Gespräche entgegen
- Funktion Abwesend – Eigentümer ist momentan nicht zu Hause und es ist möglich, eine kurze Nachricht zu hinterlassen
- Funktion nicht stören – Eigentümer möchte nicht gestört werden und das Gerät ist im lautlosen Modus

#### **Beschreibung der Symbole auf dem Anrufbildschirm**



Zoom – Herauszoomen



Einstellungen – Lautstärke, Helligkeit, Kontrast, Sättigung



Zoom – Heranzoomen



Umschalter – Zugang 1, Zugang 2, Kamera 1, Kamera 2



Fotoaufnahme



Videoaufzeichnung



Zugang 1/Zugang 2 – geöffnet/verschlossen



Steuerung der Torbewegung



Annehmen/Beenden eines Gesprächs

**Konnektivität:** Wi-Fi 2,4 GHz IEEE 802.11b/g/n

**Frequenzbereich:** 2,400–2,4835 GHz



Die Elektroverbraucher nicht als unsortierter Kommu-nalabfall entsorgen, Sammelstellen für sortierten Abfall bzw. Müll benutzen. Setzen Sie sich wegen aktuellen Informationen über die jeweiligen Sammelstellen mit örtlichen Behörden in Verbindung. Wenn Elektroverbraucher auf üblichen Mülldeponien gelagert werden, können Gefahrstoffe ins Grundwasser einsickern und in den Lebensmittelumlauf gelangen, Ihre Gesundheit beschädigen und Ihre Gemütlichkeit verderben.

Hiermit erklärt, EMOS spol. s.r.o. dass der Funkanlagentyp H4010 der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: <http://www.emos.eu/download>.

## UA | Комплект відеотелефона

#### **Вміст упаковки:**

Внутрішній монітор

Держак монітора

Блок камери

Блок живлення

Монтажний матеріал – шурупи

Інструкція

#### **Технічні специфікації:**

Дисплей: 7"

Роздільна здатність: 1080p/960p/720p/480p

Формати відео: AHD/CVI/TVI/CVBS

Кут об'єктива: 160°  
Зберігання: SD-карта (макс. 128 Гб), Cloud storage  
Ступінь захисту: IP55  
Максимальна кількість користувачів: 10  
ДОДАТОК: EMOS GoSmart для Android та iOS  
Підключення: 2,4 ГГц WiFi (IEEE802.11b/g/n)

#### **Опис пристрою: мал. 1а**

- 1 – Мікрофон
- 2 – TFT- LCD дисплей

#### **Опис пристрою: мал. 1b**

- 3 – SLOT для SD-карти

#### **Опис пристрою: мал. 1c**

- 4 – Репродуктор
- 5 – Опорні точки
- 6 – Управління руху воріт
- 7 – Блок живлення
- 8 – Дверний блок – двері 1
- 9 – Зовнішня камера відеоспостереження 1
- 10 – Вхід з попереднього монітора
- 11 – Дверний блок – двері 2
- 12 – Зовнішня камера відеоспостереження 2
- 13 – Вихід на інший монітор

#### **Опис пристрою: мал. 1d**

- 1 – Мікрофон
- 2 – Об'єктив
- 3 – IR освітлювач
- 4 – Репродуктор
- 5 – Кнопка дзвоніння

#### **Опис пристрою: мал. 1e**

- 1 – Кнопка вибору режиму відео
  - Натисніть кнопку протягом 5 секунд, режим перемкнеться
- 2 – Кнопка налаштування довжини (1–10 с) для керування замком дверей
- 3 – Відрегулюйте гучність блоку камери

#### **Установка внутрішнього монітору: мал. 2а**

1. Розмістіть держак у заздалегідь визначеному місці встановлення.
2. Просвердліть отвори для кріплення держака до стіни. Злегка притисніть монітор до рамки, щоб виступи увійшли в отвір на задній частині монітора. Легко натисніть на монітор униз, щоб зафіксувати його.

#### **Встановлення блоку дверної камери: мал. 2b/2c**

1. Виберіть відповідне місце для монтажу та прикріпіть сюди монтажну раму.
2. Протягніть кабель живлення через монтажний отвір і підключіть його до клемної колодки на задній панелі дверної камери.
3. Прикрутіть під'єднаний блок дверної камери до монтажної рами за допомогою гвинтів із комплекту постачання.
4. Нанесіть шар силікону між стіною та блоком дверної камери, щоб запобігти потраплянню вологи під блок дверної камери. Силікон повинен бути на верхній і бічних стінках. Дно повинно бути вільним для виходу вологого повітря з простору під дверною камерою.

#### **Підключення системи: мал. 3а/3b**

На відстані до 50 м рекомендуємо високоякісний екранований кабель FTP CAT.5 (оптимально CAT.6).

#### **Встановлення програми EMOS GoSmart: мал. 4**

Програма доступна для Android та iOS через Google play та App Store.

Відскануйте відповідний QR-код, щоб завантажити програму.

#### **Налаштування роутера: мал. 5**

Камера підтримує тільки 2,4 ГГц Wi-Fi (не підтримує 5 ГГц).

#### **Мобільна програма EMOS GoSmart:**

##### **Мал. 6а**

Відкрийте програму EMOS GoSmart та підтвердіть політику конфіденційності та натисніть кнопку погоджуєсь.

##### **Мал. 6b**

Виберіть можливість реєстрації.

##### **Мал. 6c**

Введіть дійсну адресу електронної пошти та виберіть пароль.

Підтвердіть свою згоду з політикою конфіденційності.

Виберіть реєстр.

##### **Мал. 7a**

Виберіть можливість додати пристрій.

##### **Мал. 7b**

Виберіть потрібну категорію продукту.

##### **Мал. 7c**

Оберіть вид продукту.

##### **Мал. 7d**

Увімкніть пристрій до електро мережі, виберіть можливість EZ MODE.

##### **Мал. 7e**

Натисніть на можливість – наступний крок.

##### **Мал. 7f**

Введіть назву та пароль мережі Wi-Fi.

Підтвердіть кнопкою далі.

##### **Мал. 7g**

Відбудеться автоматичний пошук пристроя.

##### **Мал. 7h**

Пристрій знайдено.

Підтвердіть кнопкою готово.

#### **Основний екран**



- Червоний колір – функція виявлення руху увімкнено
- Сірий колір – функція виявлення руху вимкнена



Режим дома – нормальні функції, відправка повідомлень



Не вдома – після дзвінка автоматично пропонує відівідувачу залишити повідомлення



Не турбувати – внутрішній і зовнішній блоки не дзвонять, на мобільний пристрій буде надіслано лише сповіщення



Статус підключення



Кількість дзвінків – відвідувань



Повідомлення



Дитячі рухи



Сигналізація

## Меню пристрію



### Вміст Налаштувань це:

- Системні налаштування пристрію
- Налаштування часу/дати
- Мережеві налаштування



### Вміст Пристрою це:

- Налаштування блоку дверної камери, підключеноого для введення Вхід 1
- Налаштування блоку дверної камери, підключеноого для введення Вхід 2
- Налаштування зовнішнього блоку камери, підключеноого для введення Камера 1
- Налаштування зовнішнього блоку камери, підключеноого для введення Камера 2



### Вміст мелодії це:

- Налаштування до 3-х мелодій для введення Вхід 1
- Налаштування до 3-х мелодій для введення Вхід 2



### Вміст Автovidповідача це:

- Автovidповідач дзвінків – автоматична зйомка фото/відео при натисканні кнопки на блоці камери дверей
- Голосова пошта – записані голосові повідомлення через блок камери, коли власник відсутній
- Детекція руху – автоматично зроблене foto/vіdeo, коли функція виявлення руху активована
- Сигналізація – кількість запущених сигналів – детекція



### Вміст Вхід 1 це:

- Актуальний погляд з дверної камери, підключеної для введення Вхід 1



### Вміст Вхід 2 це:

- Актуальний погляд з дверної камери підключеної для введення Вхід 2



### Вміст Камера 1 це:

- Актуальний погляд з екстерної камери підключеної для введення Камера 1



### Вміст Камера 2 це:

- Актуальний погляд з екстерної камери підключеної для введення Камера 2



### Вміст Мультимедійний це:

- Огляд збережених фільмів/відео на картці Micro SD
- Огляд музики, що зберігається на картці Micro SD
- Огляд фотографій, що зберігаються на картці Micro SD



### Вміст Інтерком це:

- Функція, що забезпечує зв'язок між окремими моніторами в межах однієї гілки зв'язку
- Умовою правильною роботи Інтерком є встановлення ідентифікаторів для окремих моніторів у межах гілки зв'язку



### Вміст Зачинено/Відчинено це:

- Управління ходом воріт/хвіртки безпосередньо з сенсорної поверхні дисплея внутрішнього монітора



### Вмістом Вдома/Не вдома/Не турбувати:

- Можливість встановити необхідний режим пристрію
- Функція Дома – власник зараз знаходиться вдома і приймає дзвінки
- Функція Не вдома – власника зараз немає вдома і можна залишити коротке повідомлення
- Функція Не турбувати – власник не хоче, щоб його турбували, і пристрій знаходиться в беззвуковому режимі

## Опис іконок на екрані виклику



Zoom – віддалення



Налаштування – гучність, яскравість, контрастність, насиченість



Zoom – збільшення масштабу



Перемикач Вхід 1, Вхід 2, Камера 1, Камера 2



Зйомка фотографії



Здійснення відеозапису



Вхід 1/Вхід 2 – відчинено/зачинено



Управління ходом воріт



Відповісти/закінчити виклик

**Підключення:** Wi-Fi 2,4 ГГц IEEE 802.11b/g/n

**Діапазон частот:** 2,400–2,4835 ГГц

Не викидуйте електричні пристрій як несортировані комунальні відходи, користуйтесь місцями збору комунальних відходів. За актуальною інформацією про місця збору звертайтесь до установ за місцем проживання. Якщо електричні пристрій розміщені на місцях з відходами, то небезпечні речовини можуть проникати до підземних вод і дістатися до харчового обігу та пошкоджувати ваше здоров'я.

Цим підприємство EMOS spol. s r.o. проголошує, що тип радіообладнання H4010 відповідає Директивам 2014/53/EU. Повний текст ЄС проголошення про відповідність можна знайти на цьому сайті <http://www.emos.eu/download>.

## RO|MD | Set IP videointerfon

### Continutul pachetului:

Monitor interior

Suportul monitorului

Cameră video

Sursă de alimentare

Material de instalare – suruburi

Manual

### Specificații tehnice:

Ecran: 7"

Rezoluție: 1080p/960p/720p/480p

Format video: AHD/CVI/TVI/CVBS

Unghiul obiectivului: 160°

Stocare: SD card (max. 128 Gb), Cloud storage

Grad de protecție: IP55

Număr maxim de utilizatori: 10

APP: EMOS GoSmart for Android and iOS  
Conexiune: 2,4 GHz WIFI (IEEE802.11b/g/n)

#### Descrierea dispozitivului: fig. 1a

- 1 – Microfon
- 2 – Ecran TFT-LCD

#### Descrierea dispozitivului: fig. 1b

- 3 – SLOT pentru card SD

#### Descrierea dispozitivului: fig. 1c

- 4 – Difuzor
- 5 – Puncte de ancorare
- 6 – Comanda rulării portii
- 7 – Alimentare
- 8 – Unitate de ușă – ușa 1
- 9 – Camera CCTV externă 1
- 10 – Intrare din monitorul precedent
- 11 – Unitate de ușă – ușa 2
- 12 – Camera CCTV exterñă 2
- 13 – Ieșire spre alt monitor

#### Descrierea dispozitivului: fig. 1d

- 1 – Microfon
- 2 – Obiectiv
- 3 – IR iluminare
- 4 – Difuzor
- 5 – Buton de apel

#### Descrierea dispozitivului: fig. 1e

- 1 – Butonul selectiei regimului video
  - Apăsați butonul timp de 5 s, are loc comutarea regimului
- 2 – Butonul setării duratei (1–10 s) pentru comanda yalei de ușă
- 3 – Setarea volumului camerei video

#### Instalarea monitorului intern: fig. 2a

- 1. Amplasați suportul la locul de instalare stabilit în prealabil.
- 2. Execuțiați deschizături pentru fixarea suportului pe perete. Presați ușor monitorul în ramă astfel, ca proeminențele să intre în deschizăturile pe partea din spate a monitorului. Prin presarea ușoară a monitorului în jos are loc fixarea lui.

#### Instalarea camerei video de ușă: fig. 2b/2c

- 1. Alegeti locul potrivit pentru montare și aici fixați rama de montare.
- 2. Prin deschizătura de montare trageți cablul de alimentare și conectați-l la borna pe partea din spate a camerei video de ușă.
- 3. Camera video de ușă conectată o fixați cu ajutorul șuruburilor atașate în rama de montare.
- 4. Între perete și camera video de ușă aplicați un strat de silicon, care împiedică pătrunderea umezelii sub camera video de ușă. Siliconul ar trebui să fie pe partea de sus și lateral. Partea de jos trebuie să fie liberă pentru ieșirea aerului umed din spațiul de sub camera video de ușă.

#### Conecțarea sistemului: fig. 3a/3b

Până la distanța de 50 m recomandăm cablu ecranat de calitate FTP CAT.5 (optim CAT.6).

#### Instalarea aplicației EMOS GoSmart: fig. 4

Aplicația este la dispoziție pentru Adroid și iOS prin intermediul Google play și App Store

Pentru descărcarea aplicației vă rog să scanați codul QR corespunzător.

#### Setare router: fig. 5

Camera suportă doar 2,4 GHz Wifi (nu suportă 5 GHz)

#### Aplicație mobilă EMOS GoSmart:

##### Fig. 6a

Accesați aplicația EMOS GoSmart și confirmați principiile de protejare a datelor personale și faceți clic pe accept.

##### Fig. 6b

Selectați posibilitatea înregistrării.

##### Fig. 6c

Introduceți denumirea adresei de e-mail valabile și alegeti parola.

Confirmăți acordul cu principiile de protejare a datelor personale.

Selectați înregistrare.

##### Fig. 7a

Selectați posibilitatea adăugării dispozitivului.

##### Fig. 7b

Selectați categoria dată de produse.

##### Fig. 7c

Selectați tipul produsului

##### Fig. 7d

Conectați dispozitivul la rețeaua el.

##### Fig. 7e

Faceți clic pe posibilitatea – pasul următor.

##### Fig. 7f

Introduceți denumirea rețelei Wifi și parola

Confirmăți cu butonul continuă

##### Fig. 7g

Va avea loc detectarea automată a dispozitivului

##### Fig. 7h

Dispozitivul este detectat

Confirmăți cu butonul gata

#### Ecranul de bază



- Culoarea roșie – funcția detecției mișcării este pornită
- Culoarea gri – funcția detecției mișcării este oprită



- Regimul acasă – funcție normală, transmiterea notificărilor



- În afara casei – după apel solicită automat vizitatorul să lase un mesaj



- Nu deranjați – unitatea exterioară și interioară nu vor suna, va fi transmisă doar notificare pe dispozitivul mobil



- Starea conexiunii



- Număr apeluri – vizite



- Mesaje



- Detectația mișcării



- Alarma

#### Meniu aparatului



- Conținutul Setare este:

- Setarea sistemului aparatului
- Setarea orei/datei
- Setarea rețelei



#### Conținutul Dispozitiv este:

- Setarea unității video de ușă conectate la intrarea Intrare 1
- Setarea unității video de ușă conectate la intrarea Intrare 2
- Setarea unității video externe conectate la intrare Camera 1
- Setarea unității video externe conectate la intrare Camera 2



#### Conținutul Apel este:

- Setarea până la 3 melodii pentru intrarea Intrare 1
- Setarea până la 3 melodii pentru intrarea Intrare 2



#### Conținutul Recorder este:

1. Recorderul apelului – fotografie/video realizate automat la apăsarea butonului pe unitatea video de ușă
2. Căsuța vocală – mesajele vocale înregistrate prin intermediu unității video în timpul absenței proprietarului
3. Detectia mișcării – fotografie/video realizate automat fiind activată funcția detectiei mișcării
4. Alarma – Numărul alarmelor declanșate – detectie



#### Conținutul Intrare 1 este:

- Privire actuală din unitatea video de ușă conectată la intrarea Intrare 1



#### Conținutul Intrare 2 este:

- Privire actuală din unitatea video de ușă conectată la intrarea Intrare 2



#### Conținutul Camera 1 este:

- Privire actuală din unitatea video de ușă conectată la intrare Camera 1



#### Conținutul Camera 2 este:

- Privire actuală din unitatea video de ușă conectată la intrare Camera 2



#### Conținutul Multimedia este:

- Tabelul filmelor/video salvate pe cardul Micro SD
- Tabelul melodiorilor salvate pe cardul Micro SD
- Tabelul fotografiilor salvate pe cardul Micro SD



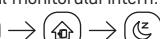
#### Conținutul Intercom este:

- Funcția facilitează comunicarea între monitoarele individuale în cadrul unei ramuri de comunicare
- Condiția funcției corecte a comunicării Intercom este setarea ID pentru monitoarele individuale în cadrul ramurii de comunicare



#### Conținutul Blocat/Deblocat este:

- Comanda rulării portii/portilei direct de pe ecranul tactil al monitorului intern.

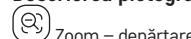


#### Conținutul Acasă/În afara casei/Nu deranjati este:

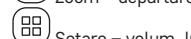
- Posibilitatea setării dispozitivului în regimul solicitat actualmente
- Funcția Acasă – proprietarul se află actualmente acasă și preia convorbirile

- Funcția În afara casei – proprietarul este actualmente în afara casei și se poate transmite un scurt mesaj
- Funcția Nu deranjati – proprietarul nu dorește să fie deranjat și dispozitivul este în regim silentios

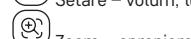
#### Descrierea pictogramelor pe ecranul convorbirii



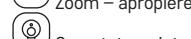
Zoom – depărtare



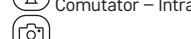
Setare – volum, luminozitate, contrast, saturatie



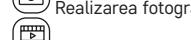
Zoom – apropiere



Comutator – Intrare 1, Intrare 2, Camera 1, Camera 2



Realizarea fotografiei



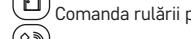
Realizarea înregistrării video



Intrare 1/Intrare 2 – deblocat/blocat



Comanda rulării porții



Preluarea/încierea convorbirii

**Connectivitate:** Wi-Fi 2,4 GHz IEEE 802.11b/g/n

**Banda de frecvențe:** 2.400–2.4835 GHz

Nu aruncați consumatorii electrici la deșeuri comunale nesortate, folosiți bazele de recepție a deșeurilor sortate. Pentru informații actuale privind bazele de recepție contactați organele locale. Dacă consumatorii electrici sunt depozitați la stocuri de deșeuri comunale, substanțele periculoase se pot infi în apele subterane și pot să ajungă în lanțul alimentar, periclitând sănătatea și confortul dumneavoastră.

Prin prezenta, EMOS spol. s.r.o. declară că tipul de echipamente radio H4010 este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE. Textul integral al declarației UE de conformitate este disponibil la următoarea adresă internet: <http://www.emos.eu/download>.

**LT | IP Durų vaizdo telefonspynės komplektas**

#### Pakuotės turinys:

Vidua monitorius

Monitorius tvirtinimas

Kameros blokas

Maitinimo šaltinis

Montavimo medžiaga – varžtai

Naudotojo vadovas

#### Techninės specifikacijos:

Ekranas: 7"

Raiška: 1080p/960p/720p/480p

Vaizdo formatas: AHD/CVI/TVI/CVBS

Lėšio kampas: 160°

Sandėliavimas: SD kortelė (ne daugiau kaip 128 GB), debesų saugykla

Gaučio apsaugos klasė: IP55

Maksimalus naudotojų skaičius: 10

Programėlė: „EMOS GoSmart“, skirta „Android“ ir „iOS“

Ryšys: 2,4 G belaidis ryšys (WiFi) (IEEE 802.11 b/g/n)

### **Irenginio aprašymas: 1a pav.**

- 1 – Mikrofonas
- 2 – TFT-LCD ekranas

### **Irenginio aprašymas: 1b pav.**

- 3 – SD kortelės anga

### **Irenginio aprašymas: 1c pav.**

- 4 – Garsiakalbis
- 5 – Tvirtinimo taškai
- 6 – Vartų valdymas
- 7 – Maitinimo šaltinis
- 8 – Durų blokas – 1 durys
- 9 – Išorinė 1 CCTV vaizdo kamera
- 10 – Jvestis iš ankstesniojo monitoriaus
- 11 – Durų blokas – 2 durys
- 12 – Išorinė 2 CCTV vaizdo kamera
- 13 – Išvestis kitam monitoriui

### **Irenginio aprašymas: 1d pav.**

- 1 – Mikrofonas
- 2 – Objektivas
- 3 – IR apšvietimas
- 4 – Garsiakalbis
- 5 – Skambučio mygtukas

### **Irenginio aprašymas: 1e pav.**

- 1 – Vaizdo režimo parinkimo mygtukas
  - Paspauskite ir 5 sek. palaikykite mygtuką, kad perjungtumėte režimą.
- 2 – Durų užrakto valdymo trukmės nustatymo (1–10 s) mygtukas
- 3 – Kameros bloko garsiakalbių garsumo nustatymas

### **Vidaus monitoriaus montavimas: 2a pav.**

1. Laikiklį padėkite pasirinktoje vietoje.
2. Išgryžkite skyles, kad sumontuotumėte laikiklį ant sienos. Švelniai įspauskite ekraną į rémelį, kad išsikišusios dalys užsifiksuočių angose ekrano galinėje dalyje. Ekraną lengvai truktelėkite žemyn, kad jis užsifiksuočių reikiamejo padėtyje.

### **Kameros bloko montavimas: 2b/2c pav.**

1. Pasirinkite tinkamą montavimo vietą ir sumontuokite tvirtinimo rémelį.
2. Praverkite maitinimo laidą pro montavimui skirtą angą ir prijunkite ji prie durų vaizdo kameros bloko galinės dalies.
3. Pridedamais varžtais pritvirtinkite prijungtą durų kamерą prie tvirtinimo rémeliu.
4. Užtepkite silikono siluoksnį tarp sienos ir durų vaizdo kameros bloko, kad po durų kameros bloku nepatektų drėgmės. Silikonas turėtų būti užteptas viršuje ir šonuose. Apačioje turi būti paliktas tarpas, kad drėgas oras galėtų pasišalinti iš ploto po durų kameros bloku.

### **Sistemos prijungimas: 3a/3b pav.**

Atstumams iki 50 m rekomenduojame naudoti FTP CAT.5 kokybės kabelį (CAT.6 yra optimalus).

### **„EMOS GoSmart“ programėlės įdiegimas: 4 pav.**

Ši programėlė skirta „Android“ ir „iOS“ ir ją galima atsisiųsti iš „Google play“ arba „App Store“.

Nuskenuokite atitinkamą QR kodą ar atsisiųskite programėlę.

### **Maršruto parinktuvo nustatymas: 5 pav.**

Kamera palaiko tik 2,4 GHz belaidį ryšį (ne 5 GHz).

### **Mobilioji programėlė: „EMOS GoSmart“:**

#### **6a pav.**

Atidarykite „EMOS GoSmart“ ir patvirtinkite privatumo politiką paliesdami „sutinku“.

### **6b pav.**

Pasirinkite „užsiregistrnuoti“.

### **6c pav.**

Jveskite galiojantį el. pašto adresą ir pasirinkite slaptažodį. Patvirtinkite privatumo politiką paliesdami „sutinku“. Pasirinkite „prisijungti“.

### **7a pav.**

Pasirinkite „pridėti prietaisą“.

### **7b pav.**

Pasirinkite atitinkamą gaminio kategoriją.

### **7c pav.**

Pasirinkite tinkamą gaminio tipą.

### **7d pav.**

Prijunkite irenginio maitinimą, rinkitės EZ MODE parinktį.

### **7e pav.**

Pasirinkite kito žingsnio parinktį.

### **7f pav.**

Jveskite belaidžio ryšio tinklo pavadinimą ir slaptažodį. Patvirtinkite paliesdami „toliau“.

### **7g pav.**

Irenginys bus aptiktas automatiškai.

### **7h pav.**

Irenginys rastas.

Patvirtinkite paliesdami „atlakta“.

### **Pagrindinis ekranas**



- Raudona – judesio aptikimas įjungtas
- Pilka – judesio aptikimas išjungtas



Režimas „namuose“ – normalus veikimas, pranešimų siuntimas



Režimas „išvykės“ – po skambučio lankytovo automatiškai paprašoma palikti pranešimą



Netrukdyti – nei vidas, nei lauko irenginys neskamba, tik siunčia pranešimus mobilajam irenginiui



Jungties simbolis



Durų skambučių skaičius – apsilankymai



Pranešimai



Judesio aptikimas



Signalizacija

### **Irenginio meniu**



#### **Nustatymų funkcija apima:**

- Irenginio sisteminiai nustatymai
- Laiko/datos nustatymai
- Tinklo nustatymai



#### **Irenginio parinktis apima:**

- Durų kameros irenginio, prijungto prie 1 jėjimo jvesties, nustatymai
- Durų kameros irenginio, prijungto prie 2 jėjimo jvesties, nustatymai
- Išorinio irenginio, prijungto prie 1 kameros jvesties, nustatymai
- Išorinio irenginio, prijungto prie 2 kameros jvesties, nustatymai



### Skambėjimo melodijos parinktis apima:

- Iki 3 skambėjimo melodijų nustatymas 1 jėjimo įvesties
- Iki 3 skambėjimo melodijų nustatymas 2 jėjimo įvesties



### Atsakiklio parinktis apima:

1. Skambučių įrašai – nuotraukos/vaizdo įrašai, automatiškai užfiksuoti nuspaudus durų kameros įrenginio mygtuką
2. Balso paštas – balso pranešimai, įrašyti kameros įrenginio, kol nėra savininko
3. Judesio aptikimas – nuotraukos/vaizdo įrašai, automatiškai užfiksuoti, kai buvo aktyvintas judesio aptikimo funkcija
4. Signalizacija – suveikusių signalizacijų skaičius – aptikimas



### 1 jėjimo parinktis:

- durų kameros įrenginio, prijungto prie 1 jėjimo įvesties, dabartinius vaizdas



### 2 jėjimo parinktis:

- durų kameros įrenginio, prijungto prie 2 jėjimo įvesties, dabartinius vaizdas



### 1 kameros parinktis:

- išorinio įrenginio, prijungto prie 1 kameros įvesties, dabartinius vaizdas



### 2 kameros parinktis:

- išorinio įrenginio, prijungto prie 2 kameros įvesties, dabartinius vaizdas



### Multimedijos parinktis:

- Filmy/vaizdo įrašų, išsaugotų mikro SD kortelėje, apžvalga
- Muzikos, išsaugotos mikro SD kortelėje, apžvalga
- Nuotraukų, išsaugotų mikro SD kortelėje, apžvalga



### Vidaus ryšio sistemos („Intercom“) parinktis:

- Funkcija, leidžianti palaikti ryšį tarp atskirų monitorių, priklausančių tai pačiai ryšio atšakai
- Tam, kad vidaus ryšio sistema tinkamai veiktu, turi būti nustatytas kiekvieno ryšio atšakai priklausančio monitoriaus identifikavimo numeris



### Užrakinta/atrakinta parinktis:

- valdo artų judėjimą tiesiogiai iš vidaus monitoriaus liečiamomo ekrano



### Namie/išvykės/netrukdyti:

- Galima įjungti pasirinktą režimą
- Funkcija „namuose“ – savininkas šiuo metu yra namie ir gali priimti skambučius
- Funkcija „išvykės“ – savininko šiuo metu nėra namie ir lankytojai gali palikti trumpą pranešimą
- Funkcija „netrukdyti“ – savininkas nenori būti trukdomas ir yra įjungtas tylus įrenginio režimas

### Skambučio ekrane esančių simbolių aprašymas



Nutolinti



Nustatymai – garsumas, ryškumas, kontrastas, sotis



Priartinti



Jungiklis – 1 jėjimas, 2 jėjimas, 1 kamera, 2 kamera



Nufotograuoti



Įrašyti vaizdo įrašą



1 jėjimas/2 jėjimas – atrakintas/užrakintas



Vartų valdymas



Priimti/baigtai skambutį

**Junglumas:** belaidis ryšys 2,4 GHz IEEE 802.11 b/g/n

**Dažnio juosta:** 2,400–2,4835 GHz

Nemeskite kartu su būtinėmis atliekomis. Pristatykite į specialius rūšiuojamoms atliekoms skirtus surinkimo punktus. Susisiekitė su vietinėmis valdžios institucijomis, kad šios suteiktų informaciją apie surinkimo punktus. Jei elektroniniai prietaisai yra išmetami atliekų užkasimo vietose, kenksmingos medžiagos gali patekti į grunitinius vandenius, o paskui į maisto grandinę, ir tokiu būdu pakentį žmonių sveikatai.

AŠ, EMOS spol. s.r.o. patvirtinu, kad radijo įrenginių tipas H4010 atitinka Direktyvą 2014/53/EU. Visas ES atitinkties deklaracijos tekstas prieinamas šiuo interneto adresu: <http://www.emos.eu/download>.

## LV | IP Videonamruņa komplekts

### Komplektācija

Iekštelpu monitors

Monitora stiprinājums

Kameras iekārtā

Barošanas bloks

Montāžas materiāli – skrūves

Lietošanas instrukcija

### Tehniskā specifikācija

Ekrāns: 7"

Izšķirtspēja: 1080/960/720/480 p

Videoformāti: AHD/CVI/TVI/CVBS

Objektīva leņķis: 160°

Datu glabāšana: SD karte (maks. 128 GB), mākoņkrātuvē

Elektroiekārtas korpusa aizsargātības pakāpe: IP55

Maksimālais lietotāju skaits: 10

Lietotne: EMOS GoSmart operētājsistēmai Android un iOS

Savienojumus: 2,4 GHz Wi-Fi (IEEE802.11b/g/n)

**Ierīces apraksts: 1.a att.**

1 – Mikrofons

2 – TFT-LCD ekrāns

**Ierīces apraksts: 1.b att.**

3 – SD kartes ligzda

**Ierīces apraksts: 1.c att.**

4 – Skaļrunis

5 – Atbalsta punkti

6 – Pieejas vadiba

7 – Barošanas bloks

8 – Durvju kamera – 1. durvis

- 9 – 1. ārējā videonovērošanas kamera
- 10 – levade no iepriekšējā monitora
- 11 – Durvju kamera – 2. durvis
- 12 – 2. ārējā videonovērošanas kamera
- 13 – Izvade uz citu monitoru

#### **Ierīces apraksts: 1.d att.**

- 1 – Mikrofons
- 2 – Objektīvs
- 3 – Infrasarkanais apgaismojums
- 4 – Skaļrunis
- 5 – Zvana poga

#### **Ierīces apraksts: 1.e att.**

- 1 – Videorežīma izvēles poga
  - Turiet pogu nospiestu piecas sekundes, lai pārslēgtu režīmus.
- 2 – Poga durvju slēdzenes vadības ilguma (1–10 s) iestatīšanai
- 3 – Kameras iekārtas skaļruna skaņuma iestatījumi

#### **Iekšējumu monitora uzstādīšana: 2.a att.**

1. Novietojiet kameras stiprinājumu izvēlētajā uzstādīšanas vietā.
2. Izurbiet caurumus, lai uzstādītu stiprinājumu pie sienas. Viegli iespediet monitoru rāmī, lai izvirzījumi iegultos atverēs monitora aizmugurē. Pabidot monitoru nedaudz uz leju, tas tiks nostiprināts vietā.

#### **Kameras uzstādīšana: 2.b/2.c att.**

1. Izvēlieties piemērotu uzstādīšanas vietu un uzstādīet montāžas rāmi.
2. Izvelciet barošanas avota kabeli caur montāžas atveri un pievienojet to spailei durvju kameras aizmugurē.
3. Pieštipriniet pieslēgto durvju kameru montāžas rāmim ar komplektāciju iekļautajām skrūvēm.
4. Uzklājiet silikona slāni starp sienu un durvju kameru, lai nepieļautu mitruma ieklūšanu zem durvju kameras. Silikons ir jāuzklāj augšpusē un sānos. Apakša ir jāatstāj atvērta, lai ļautu mitrajam gaisam izplūst no durvju kameras apakšas.

#### **Sistēmas pievienošana: 3.a/3.b att.**

Attālumam līdz 50 m izmantojiet FTP CAT.5 kvalitātes kabeli (ieteicams CAT.6).

#### **EMOS GoSmart lietotnes instalēšana: 4. att.**

Lietotne ir pieejama Android un iOS operētājsistēmām vietnēs Google Play un App Store.

Lejupielādējiet lietotni, skenējot atbilstošo kvadrātkodu.

#### **Maršrutētāja iestatīšana: 5. att.**

Kameru darbosies tikai ar 2,4 GHz (nevis 5 GHz) Wi-Fi.

#### **EMOS GoSmart mobilā lietotne:**

##### **6.a att.**

Atervet EMOS GoSmart un apstipriniet konfidencialitātes politiku, pieskaroties vienam "Piekrītu" (Agree).

##### **6.b att.**

Izvēlieties "Pierakstīties" (Sign up).

##### **6.c att.**

Ievadiet derīgu e-pasta adresi un izvēlieties paroli.

Apstipriniet konfidencialitātes politiku, pieskaroties vienam "Piekrītu" (Agree).

Izvēlieties "Pieteikties" (Log in).

##### **7.a att.**

Izvēlieties "Pievienot ierīci" (Add Device).

##### **7.b att.**

Izvēlieties atbilstošo produktu kategoriju.

#### **7.c att.**

Izvēlieties atbilstošo produktu.

#### **7.d att.**

Pievienojet ierīci strāvas padevei, izvēlieties iespēju EZ MODE.

#### **7.e att.**

Izvēlieties nākamās darbības iespēju.

#### **7.f att.**

Ievadiet Wi-Fi tīkla nosaukumu un paroli. Apstipriniet, pieskaroties "Nākamais" (Next).

#### **7.g att.**

Ierīce tiks noteikta automātiski.

#### **7.h att.**

Ierīce ir austrāta.

Apstipriniet, pieskaroties "Gatavs" (Done).

#### **Galvenais ekrāns**



- Sarkans: kustību sensori ir ieslēgti
- Pelēks: kustību sensori ir izslēgti



Režīms "Mājas": normāla darbība, sūta pazīpojumus



Režīms "Prombtūne": pēc zvana atskanēšanas ierīce viesim līdz atstāt ziņu



Režīms "Netraucēt": nezvanīs ne iekšējais, ne ārējais zvans, un ziņas tiks nosūtītas tikai uz mobilo ierīci



Savienojuma statuss



Durvju zvanu/vizīšu skaits



Ziņojumi



Kustību uztveršana



Signalizācija

#### **Ierīces izvēlne**



Sadaļā "Iestatījumi" ir šādi elementi:

- ierīces sistēmas iestatījumi;
- laika un datuma iestatījumi;
- tīkla iestatījumi;



Sadaļā "Ierīce" ir šādi elementi:

- 1. ieejas durvju kameras iestatījumi;
- 2. ieejas durvju kameras iestatījumi;
- 1. ārējās kameras iestatījumi;
- 2. ārējās kameras iestatījumi.



Sadaļā "Zvana signāls" var veikt šādas darbības:

- iestatīt līdz trim dažādiem zvana signāliem 1. ieejas ievadam;
- iestatīt līdz trim dažādiem zvana signāliem 2. ieejas ievadam.



Automātiskais atbildētājs veic šādas darbības:

1. zvanu ieraksti: automātiski saglabā fotoattēlus/video-ierakstus brīdī, kad tiek nospiesta durvju kameru pogā;
2. balss pasts: kamera ieraksta balss ziņu īpašnieka prombtūnē;

3. kustību uztveršana: automātiski saglabā fotoattēlus/videoierakstus brīdi, kad darbojās kustību uztveršanas funkcija;
4. signalizācija: aktivizēto signalizācijas reižu skaita – detektēšana.



#### 1. ieejas funkcija veic šādas darbības:

- rāda aktuālo skatu no 1. ieejas durvju kameras.



#### 2. ieejas funkcija veic šādas darbības:

- rāda aktuālo skatu no 2. ieejas durvju kameras.



#### 1. kameras funkcija veic šādas darbības:

- rāda aktuālo skatu no 1. ārējās kameras.



#### 2. kameras funkcija veic šādas darbības:

- rāda aktuālo skatu no 2. ārējās kameras.



#### Multimediju funkcija veic šādas darbības:

- SD mikrokartē glabāto filmu/videoierakstu kopsavilkums;
- SD mikrokartē glabātās mūzikas kopsavilkums;
- SD mikrokartē glabāto fotoattēlu kopsavilkums.



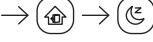
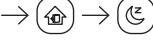
#### Namruņa funkcija veic šādas darbības:

- nodrošina saziņu ar vienā komunikācijas zarā iekļautajiem monitoriem.
- Lai namrunis darbotos pareizi, katram komunikācijas zarā iekļautajam monitoram ir jābūt aprīkotam ar atsevišķu ID komplektu.



#### Blokēšanas/atblokēšanas funkcija veic šādas darbības:

- vārti tiek vadīti tieši no iekšelpu monitora skārienekrāna.



#### Režims "Mājās", "Prombtne" un "Netraucēt":

- ieslēdz vēlamo režīmu.
- Režims "Mājās": īpašnieks šobrīd ir mājās un var saņemt zvanus.
- Režims "Prombtne": īpašnieks šobrīd nav mājās, un viesi var atlāt išu ziju.
- Režims "Netraucēt": īpašnieks šobrīd nevēlas tikt traucēts, un ierīcei un noslēgtā skaņa.

#### Zvana ekrāna ikonu skaidrojums



Attālināt



Iestatījumi: skaļums, spilgtums, kontrasts, piesātinājums



Tuvināt



Slēdzis: 1. ieeja, 2. ieeja, 1. kamera, 2. kamera



Uzņemt fotoattēlu



Ierakstīt video



1. ieeja/2. ieeja – atbloķēta/blokēta



Vārtu vadība



Pienemt/pārtraukt zvanu

**Savienojamība:** Wi-Fi 2.4 GHz, IEEE 802.11b/g/n

**Frekvenču josla:** 2,400–2,4835 GHz



Neizmetiet kopā ar sadzives atkritumiem. Šim nolukam izmantojiet īpašus atkritumu šķirošanas un savākšanas punktus. Lai gūtu informāciju par šādiem savākšanas punktiem, sazinieties ar vietējo pašvaldību. Ja elektroniskās ierices tiek likvidētas izgāztuvē, bīstamas vielas var nonākt pazemes ūdeņos un tālāk arī barības kēdē, kur tās var ietekmēt cilvēka veselību.

Ar šo EMOS spol. s.r.o. deklarē, ka radioiekārta H4010 atbilst Direktīvai 2014/53/ES. Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šādā interneta vietnē: <http://www.emos.eu/download>.

## EE | IP Videoga fonoluku komplekt

### Paki sisu:

Siseruumimonitor

Monitors kinnitus

Kaamera üksus

Toiteallikas

Kinnitusvahendid – kruvid

Kasutusjuhend

### Tehnilised andmed:

Eakraan: 7"

Eraldusvõime: 1080p/960p/720p/480p

Videovormingud: AHD/CVI/TVI/CVBS

Objektiivi nurk: 160°

Ruum: SD-kaart (max 128 GB), pilveruum

Ümbrise kaitseklass: IP55

Maksimaalne kasutajate arv: 10

RAKENDUS: EMOS GoSmart Android ja iOS-ile

Ühendus: 2,4 GHz WiFi (IEEE802.11b/g/n)

### Seadme kirjeldus: joonis 1a

- 1 – Mikrofon

- 2 – TFT – LCD-ekraan

### Seadme kirjeldus: joonis 1b

- 3 – SD-kaardi pesa

### Seadme kirjeldus: joonis 1c

- 4 – Kõlar

- 5 – Ankurduspunktid

- 6 – Värvava juhtimine

- 7 – Toiteallikas

- 8 – Uksekaamera – uks 1

- 9 – Väline CCTV kaamera 1

10 – Sisend eelmiselt monitorilt

- 11 – Uksekaamera – uks 2

- 12 – Väline CCTV kaamera 2

- 13 – Teise monitori väljund

### Seadme kirjeldus: joonis 1d

- 1 – Mikrofon

- 2 – Objektiiv

- 3 – IR-valgustus

- 4 – Kõlar

- 5 – Helinanupp

### Seadme kirjeldus: joonis 1e

- 1 – Videorežīmi valimise nupp

- Režīmide vaihetamiseks hoidke nuppu viis sekundit all

- 2 – Nupp uksekujuhtimise kestuse (1–10 s) seadistamiseks

- 3 – Kaamera kõlari helitugevuse seadistus

## Siseruumimonitori paigaldamine: joonis 2a

1. Asetage kinnitus valitud paigalduskohta.
2. Puurige augud kinnituse seinale paigaldamiseks.  
Suruge monitor õrnalt aluse külge nii, et nagad lukustuvad monitori tagakülgel olevates avades. Kui surute monitori natuke allapoole, kinnitub see paika.

## Kaamera üksuse paigaldamine: joonis 2b/2c

1. Valige sobiv paigalduskohk ja kinnitage kinnitusalus.
2. Tõmmake toitekaabel läbi kinnitusavause ja ühendage see uksekaamera tagakülgel oleva klemmiga.
3. Kinnitage ühendatud uksekaamera komplekti kuuluvate kruvidega kinnitusalusse külge.
4. Kandke seinale ja uksekaamerale kiht silikooni, et vältida niiskuse sattumist uksekaameralla. Silikooni tuleb kanda seadme peale ja külgedele. Alumine külg tuleb jäätta vabaks, et lubada niiskel õhul uksekaamera alt väljuda.

## Süsteemi ühendamine: joonis 3a/3b

Alla 50 m vahemaade jaoks soovitame kasutada kvaliteetset FTP CAT.5 kaablit (optimaalselt CAT.6).

## Rakenduse EMOS GoSmart installimine: joonis 4

Rakendus on saadaval Androidi ja iOS-i jaoks Google Plays ja App Store's.

Skannige vastav QR-kood ja laadige rakendus alla.

## Ruuteri seadistus: joonis 5

Kaamera toetab ainult 2,4 GHz Wi-Fi-d (mitte 5 GHz).

## EMOS GoSmart mobiilirakendus:

### Joonis 6a

Avage EMOS GoSmart ja kinnitage privaatsuspoliitika, puudutades nuppu Nõustun.

### Joonis 6b

Valige registreerumine.

### Joonis 6c

Sisestage kehtiv e-posti aadress ja valige parool.

Kinnitage privaatsuspoliitika, puudutades nuppu Nõustun.

Valige sisselogimine

### Joonis 7a

Valige seadme lisamine.

### Joonis 7b

Valige vastav tootekategooria.

### Joonis 7c

Valige õige toote tüüp.

### Joonis 7d

Ühendage seade vooluvõrku, valige suvand EZ MODE.

### Joonis 7e

Valige järgmisse sammu valik.

### Joonis 7f

Sisestage Wi-Fi-võrgu nimi ja parool.

Kinnitage, puudutades nuppu Järgmine.

### Joonis 7g

Seade tuvastatakse automaatselt.

### Joonis 7h

Seade on leitud.

Kinnitage, puudutades nuppu Valmis.

## Põhikuva



- Punane – liikumisandur on sees
- Hall – liikumisandur on väljas



Režiimis Kodu – tavapäarane töö, teavituste saatmine



Režiimis Eemal – pärast helistamist palutakse külalisel automaatselt sõnum jäätta



Režiimis Mitte häirida – nii sise- kui välisseade ei helise, üksnes mobiilseadmesse teavituste edastus



Ühenduse olek



Uksekella helinate arv – küllastused



Sõnumid



Liikumise tuvastus



Häire

## Seadme menüü



Säete suvand sisaldb järgmist.

- Seadme süsteemisätted
- Kellaaja/kuupäeva sätted
- Võrgusätted



Seadme suvand sisaldb järgmist.

- sissepääsu sisendisse ühendatud uksekaamera üksuse sätted
- sissepääsu sisendisse ühendatud uksekaamera üksuse sätted
- 1. kaamera sisendisse ühendatud väliskaamera üksuse sätted
- 2. kaamera sisendisse ühendatud väliskaamera üksuse sätted



Helisemise suvand sisaldb järgmist.

- 1. sissepääsu sisendi kuni 3 helina seadistamine
- 2. sissepääsu sisendi kuni 3 helina seadistamine



Automaatvastaja suvand sisaldb järgmist.

- 1. Kõnekirjad – uksekaamera üksuse nupu vajutamise järel automaatselt salvestatud fotod/videood
- 2. Kõnepost – omaniku äraolekul kaameraüksuse salvestatud häälsõnumid
- 3. Liikumise tuvastus – automaatselt salvestatud fotod/videoosalvestised, kui liikumise tuvastus oli aktiivne
- 4. Häired – põhjustatud häirete arv – tuvastamine



1. sissepääsu suvand sisaldb järgmist.

- 1. sissepääsu sisendisse ühendatud uksekaamera praegune kuva



2. sissepääsu suvand sisaldb järgmist.

- 2. sissepääsu sisendisse ühendatud uksekaamera praegune kuva



1. kaamera suvand sisaldb järgmist.

- 1. kaamera sisendisse ühendatud väliskaamera praegune kuva



2. kaamera suvand sisaldb järgmist.

- 2. kaamera sisendisse ühendatud väliskaamera praegune kuva



### Multimeediumi suvand sisaldab järgmist.

- Micro SD-kaardile salvestatud klippide/videote ülevaade
- Micro SD-kaardile salvestatud muusika ülevaade
- Micro SD-kaardile salvestatud fotode ülevaade



### Sisetelefoni suvand sisaldab järgmist.

- Funktsioon, mis võimaldab suhtlust sama sideharu eri monitoride vahel
- Sisetelefoni suhtluse öigeks tööks peab sideharu iga monitoril olema oma seadistatud tunnus



### Suvand Lukus/lukust avatud sisaldab järgmist.

- Juhib värvava avanemist otse sisemonitori puuteekraanilt



### Kodus/Eemal/Mitte häirida

- Võimaldab aktiveerida soovitud režiimi
- Funktsioon Kodus – omanik on praegu kodus ja saab kõnelema vastata
- Funktsioon Eemal – omanik on praegu kodust ära ja külalised võivad jäätta lühisoõnumi
- Funktsioon Mitte häirida – omanik ei soovi, et teda se-gatakse; seade on vaigistatud

### Kõnekuvalt elevate ikoonide kirjeldus



Suumi välja



Sätted – helitugevus, heledus, kontrast, küllastus



Suumi sisse



Lülitu – 1. sissepääs, 2. sissepääs, 1. kaamera, 2. kaamera



Pildista



Salvesta video



1. sissepääs/2. sissepääs – lukust avatud/lukus



Värvava juhtimine



Kõne vastuvõtmise/lõpetamine

**Ühenduvus:** Wi-Fi 2,4 GHz IEEE 802,11b/g/n

**Sagedusriba:** 2400–2485 GHz



Ärge visake ära koos olmejäätmetega. Kasutage spetsiaalselid sorteeritud jäätmete kogumispunkte. Teavet — kogumispunktide kohta saate kohalikult omavalitsuselt. Elektroonikaseadmete prügimäele viskamisel võivad ohtlikud ained pääseda põhjavette ja seejärel toiduahelasse ning mõjutada nii inimeste tervist.

Käesolevaga deklareerib EMOS spol. s.r.o. et käesolev raadioseadme tüüp H4010 vastab direktiivi 2014/53/EL nõuetekohaselt. Elektroonikaseadmete prügimäele viskamisel võivad ohtlikud ained pääseda põhjavette ja seejärel toiduahelasse ning mõjutada nii inimeste tervist.

## BG | Комплект видеодомофон

### Съдържание на пакета:

Външен монитор  
Стойка на монитора  
Камера  
Захрнване  
Монтажен материал – винтове  
Ръководство

### Технически спецификации:

Екран: 7"  
Разделителна способност: 1080p/960p/720p/480p  
Видеоформати: AHD/CVI/TVI/CVBS  
Ъгъл на обектива: 160°  
Хранилище: SD карта (макс. 128 GB), облачно пространство  
Степен на защита: IP55  
Максимален брой потребители: 10  
ПРИЛОЖЕНИЕ: EMOS GoSmart за Android и iOS  
Свързване: 2,4 GHz WIFI (IEEE802.11b/g/n)

### Описание на устройството: фиг. 1a

- 1 – Микрофон
- 2 – TFT-LCD екран

### Описание на устройството: фиг. 1b

- 3 – Слот за SD карта

### Описание на устройството: фиг. 1c

- 4 – Високоговорител
- 5 – Точки на прикрепване
- 6 – Управление на портала
- 7 – Захрнване
- 8 – Външно тяло – врата 1
- 9 – Външна CCTV камера 1
- 10 – Данни от предходния монитор
- 11 – Външно тяло – врата 2
- 12 – Външна CCTV камера 2
- 13 – Данни от друг монитор

### Описание на устройството: фиг. 1d

- 1 – Микрофон
- 2 – Леща
- 3 – ИЧ освещение
- 4 – Високоговорител
- 5 – Бутон за позвъняване

### Описание на устройството: фиг. 1e

- 1 – Бутон за избор на видеорежим
- Задръжте бутона за 5 сек, за да превключите режимите
- 2 – Бутон за настройка на продължителността (1–10 сек) за управление на заключването на вратата
- 3 – Настройка на силата на звука за високоговорителя на камерата

### Монтиране на вътрешния монитор: фиг. 2a

1. Поставете стойката на избраното място за монтаж.
2. Пробийте отвори, за да монтирате стойката на стената. Притиснете внимателно монитора към рамката, така че издадените части да се заключат в отворите на задната страна на монитора. Леко натиснете монитора надолу, докато се закрият на място.

### Монтиране на модула на камерата: фиг. 2b/2c

1. Изберете подходящо място и поставете монтажната рамка.

- Издърпайте захранващия кабел през монтажния отвор и го свържете с клемата на задната страна на външното тяло с камера.
- Монтирайте свързаното външно тяло с камера върху рамката, като използвате винтовете, доставени с комплекта.
- Нанесете слой силикон между стената и външното тяло с камера, за да предотвратите навлизане на влага под външното тяло. Нанесете силикона върху горния ръб и страните. Долната страна трябва да остане отворена, за да може влажният въздух да излиза от пространството под камерата на вратата.

### **Свързване на системата: фиг. 3a/3b**

За разстояния под 50 м използвайте висококачествен кабел FTP CAT.5 (оптимално CAT.6).

### **Инсталиране на приложението EMOS GoSmart:**

#### **фиг. 4**

Приложението е достъпно за Android и iOS в Google play и App Store.

Изтеглете приложението, като сканирате съответния QR код.

### **Настройка на рутера: фиг. 5**

Камерата поддържа само 2,4 GHz Wifi (не 5 GHz).

### **Мобилно приложение EMOS GoSmart:**

#### **Фиг. 6a**

Отворете EMOS GoSmart и потвърдете политиката за поверителност, като докоснете „съгласен съм“.

#### **Фиг. 6b**

Изберете регистрация.

#### **Фиг. 6c**

Въведете валиден имейл адрес и изберете парола.

Потвърдете политиката за поверителност, като докоснете „съгласен съм“.

Изберете вписване

#### **Фиг. 7a**

Изберете „добавяне на устройство“.

#### **Фиг. 7b**

Изберете съответната продуктова категория.

#### **Фиг. 7c**

Изберете правилния тип продукт.

#### **Фиг. 7d**

Свържете устройството към захранването и изберете опцията EZ MODE.

#### **Фиг. 7e**

Изберете опцията за следваща стъпка.

#### **Фиг. 7f**

Въведете името на Wifi мрежата и паролата.

Потвърдете, като докоснете „напред“.

#### **Фиг. 7g**

Устройството ще бъде открито автоматично.

#### **Фиг. 7h**

Устройството е намерено.

Потвърдете, като докоснете „готово“.

### **Главен екран**



- Червено – включено е засичане на движение
- Сиво – изключено е засичане на движение



Домашен режим – нормално функциониране, изпращане на известия



Режим отсъствие – след позвъняване посетителят автоматично се подканва да остави съобщение



Не беспокойте – както вътрешното, така и външното тяло няма да зъвни, а само да изпраща известия до мобилно устройство



Състояние на свързването



Брой позвънявания на вратата – посещения



Съобщения



Засичане на движение



Аларма

### **Меню на устройството**



#### **Опцията Настройки съдържа:**

- Системни настройки на устройството
- Настройки на час/дата
- Мрежови настройки



#### **Опцията Устройство съдържа:**

- Настройки на камерата на вратата, свързана към Вход 1
- Настройки на камерата на вратата, свързана към Вход 2
- Настройки на външната камера, свързана към входа на Камера 1
- Настройки на външната камера, свързана към входа на Камера 2



#### **Опцията Мелодия съдържа:**

- Настройка на до 3 мелодии за Вход 1
- Настройка на до 3 мелодии за Вход 2



#### **Опцията Секретар съдържа:**

- Запис на разговори – снимки/видеозаписи, заснемани автоматично след натискане на бутона на модула на камерата на вратата
- Гласова поща – гласови съобщения, записани от камерата по време на отсъствието на собственика
- Откриване на движение – снимки/видеозаписи, заснети автоматично, докато функцията за откриване на движение е била активна
- Аларма – Брой задействани аларми – откриване



#### **Опцията Вход 1 съдържа:**

- Текущ изглед от камерата на вратата, свързана към Вход 1



#### **Опцията Вход 2 съдържа:**

- Текущ изглед от камерата на вратата, свързана към Вход 2



#### **Опцията Камера 1 съдържа:**

- Текущ изглед от външната камера, свързана към входа на Камера 1



#### **Опцията Камера 2 съдържа:**

- Текущ изглед от външната камера, свързана към входа на Камера 2



#### Опцията за мултимедия съдържа:

- Преглед на филми/видеозаписи, съхранени на Micro SD карта
- Преглед на музиката, съхранена на Micro SD картата
- Преглед на снимките, съхранени на Micro SD картата



#### Опцията Интерком съдържа:

- Функция, позволяваща комуникация между отделни монитори в рамките на един и същ комуникационен режим
- За да функционира правилно интерком комуникацията, всеки монитор в комуникационния режим трябва да има зададен свой идентификатор



#### Опцията Заключено/Отключено съдържа:

- Управление на движението на вратата директно от сензорния екран на вътрешния монитор



#### У дома/Навън/Не беспокойте:

- Позволява активиране на избрания режим
- Функция „У дома“ – собственикът в момента е възхи и може да приема обаждания
- Функция „Навън“ – собственикът в момента не е възхи и посетителите могат да оставят кратко съобщение
- Функция „Не беспокойте“ – собственикът не желает да бъде беспокоен и устройството е в безшумен режим

#### Описание на иконите на екрана за повикване



Отдалечаване



Настройки – сила на звука, яркост, контраст, на-  
ситеност



Приближаване



Ключ – Вход 1, Вход 2, Камера 1, Камера 2



Правене на снимка



Записване на видео



Вход 1/Вход 2 – отключен/заключен



Управление на портала



Приемане/Прекратяване на повикване

**Възможности за свързване:** Wi-Fi 2,4 GHz IEEE 802.11b/g/n  
**Честотна лента:** 2,400–2,4835 GHz

 Не изхвърляйте електрически уреди с несортирани домакински отпадъци; предавайте ги в пунктите за събиране на сортирани отпадъци. Актуална информация относно пунктите за събиране на сортирани отпадъци може да получите от компетентните местни органи. При изхвърляне на електрически уреди на сметищата е възможно в подпочвените води да попаднат опасни вещества, които след това да преминат в хранителната верига и да увредят здравето на хората.

С настоящото EMOS spol. s.r.o. декларира, че този тип радиосъоръжение H4010 е в съответствие с Директива 2014/53/EU. Цялостният текст на ЕС декларацията за

съответствие може да се намери на следния интернет адрес: <http://www.emos.eu/download>.

## FR | Ensemble IP visiophone

#### Contenu de la boîte:

Écran intérieur

Support pour écran

Caméra

Source d'alimentation

Matériel d'installation – vis

Notice utilisateur

#### Spécifications techniques:

Écran: 7"

Résolution: 1080p/960p/720p/480p

Formats vidéo: AHD/CVI/TVI/CVBS

Angle de l'objectif: 160°

Stockage: carte SD (max. 128 Gb), stockage dans le Cloud

Degré de couverture: IP55

Nombre d'utilisateurs maximal: 10

Application: EMOS GoSmart pour Android et iOS

Connexion: WiFi 2,4 GHz (IEEE802.11b/g/n)

#### Description de l'appareil: Fig. 1a

1 – Microphone

2 – Écran TFT-LCD

#### Description de l'appareil: Fig. 1b

3 – Logement pour carte SD

#### Description de l'appareil: Fig. 1c

4 – Haut-parleur

5 – Points d'ancrage

6 – Commande de course du portail

7 – Alimentation

8 – Unité de porte: porte 1

9 – Caméra CCTV externe 1

10 – Entrée de l'écran précédent

11 – Unité de porte: porte 2

12 – Caméra CCTV externe 2

13 – Sortie vers l'écran suivant

#### Description de l'appareil: Fig. 1d

1 – Microphone

2 – Objectif

3 – Éclairage IR

4 – Haut-parleur

5 – Bouton de la sonnette

#### Description de l'appareil: Fig. 1e

1 – Bouton de sélection du mode vidéo

• Appuyez sur le bouton pendant 5 secondes pour changer de mode

2 – Bouton de réglage de la durée (de 1 à 10 s) pour la commande de verrouillage des portes

3 – Réglage du volume de la caméra de porte

#### Installer l'écran intérieur: Fig. 2a

1. Placez le support à un emplacement d'installation pré-déterminé.

2. Percez des trous pour fixer le support au mur.

Enfoncez doucement l'écran dans le cadre de manière à ce que les saillies s'enclenchent dans les orifices situés sur l'arrière de l'écran. Pour fixer l'écran, poussez-le doucement vers le bas.

## Installer la caméra de porte: Fig. 2b/2c

1. Choisissez un emplacement adapté au montage et fixez-y le cadre de montage.
2. Faites passer le câble d'alimentation dans le trou de montage et branchez-le au bornier à l'arrière de la caméra de porte.
3. Fixez la caméra branchée au cadre de montage à l'aide des vis fournies.
4. Appliquez une couche de silicone entre le mur et la caméra de porte afin de limiter l'humidité qui se forme sous la caméra de porte. Le silicone devrait être sur les parois supérieure et latérales. La paroi inférieure doit rester libre pour permettre l'évacuation de l'air humide qui se forme sous la caméra.

## Connexion du système: Fig. 3a/3b

Pour une distance de 50 m maximum, utilisez un câble blindé FTP CAT.5 (idéalement CAT.6).

## Installation de l'application EMOS GoSmart: Fig. 4

L'application est disponible pour Android et iOS via Google Play et l'App Store. Pour télécharger l'application, veuillez scanner le code QR correspondant.

## Configuration du routeur: Fig. 5

La caméra prend uniquement en charge le WiFi de 2,4 GHz (ne prend pas en charge le 5 GHz).

## Application mobile EMOS GoSmart:

### Fig. 6a

Ouvrir l'application EMOS GoSmart, confirmer la politique de confidentialité et cliquer sur «Accepter».

### Fig. 6b

Selectionner l'option «Enregistrement».

### Fig. 6c

Saisir une adresse e-mail valide et choisir un mot de passe. Confirmer le consentement à la politique de confidentialité.

Selectionner «Enregistrer»

### Fig. 7a

Selectionner l'option «Ajouter l'appareil».

### Fig. 7b

Selectionner la catégorie de produits en question.

### Fig. 7c

Selectionner le type de produit en question.

### Fig. 7d

Brancher l'appareil au réseau électrique et choisir l'option EZ MODE.

### Fig. 7e

Cliquer sur «Étape suivante».

### Fig. 7f

Saisir le nom du réseau WiFi et le mot de passe.

Confirmer à l'aide du bouton «Suivant».

### Fig. 7g

L'appareil est automatiquement recherché.

### Fig. 7h

L'appareil a été trouvé.

Confirmer à l'aide du bouton «Terminé».

## Écran d'accueil



- Couleur rouge – la fonction de détection des mouvements est activée
- Couleur grise – la fonction de détection des mouvements est désactivée



Mode à la maison – fonctionnement normal, envoi de notifications



Pas à la maison – après la sonnerie, invite automatiquement le visiteur à laisser un message



Ne pas déranger – ni l'unité intérieure ni l'unité extérieure ne sonnera, seule une notification sera envoyée sur le dispositif portable



État de la connexion



Nombre de sonneries – de visites



Messages



Détection des mouvements



Alarme

## Menu de l'appareil



### Contenu de l'item Options:

- Options du système de l'appareil
- Réglage de l'heure/de la date
- Options du réseau



### Contenu de l'item Dispositif:

- Options de l'unité de porte à caméra qui est connectée à l'entrée Entrée 1
- Options de l'unité de porte à caméra qui est connectée à l'entrée Entrée 2
- Options de l'unité à caméra extérieure qui est connectée à l'entrée Caméra 1
- Options de l'unité à caméra extérieure qui est connectée à l'entrée Caméra 2



### Contenu de l'item Sonnerie:

- Réglages de 3 mélodies pour l'entrée Entrée 1
- Réglages de 3 mélodies pour l'entrée Entrée 2



### Contenu de l'item Répondeur:

1. Répondeur téléphonique – photos/vidéos automatiquement prises/enregistrées lorsque quelqu'un appuie sur le bouton de l'unité de porte à caméra
2. Boîte vocale – messages vocaux enregistrés par l'unité à caméra lorsque le propriétaire est absent
3. Détection des mouvements – photos/vidéos automatiquement prises/enregistrées lorsque la fonction de la détection des mouvements est activée
4. Alarme – Nombre d'alarmes qui se sont déclenchées – détection



### Contenu de l'item Entrée 1:

- Ce que voit actuellement l'unité de porte à caméra qui est connectée à l'entrée Entrée 1



### Contenu de l'item Entrée 2:

- Ce que voit actuellement l'unité de porte à caméra qui est connectée à l'entrée Entrée 2



### Contenu de l'item Caméra 1:

- Ce que voit actuellement l'unité à caméra extérieure qui est connectée à l'entrée Caméra 1



### Contenu de l'item Caméra 2:

- Ce que voit actuellement l'unité à caméra extérieure qui est connectée à l'entrée Caméra 2



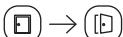
### Contenu de l'item Multimédia:

- Aperçu des films/vidéos qui sont enregistrés sur la carte Micro SD
- Aperçu de la musique qui est enregistrée sur la carte Micro SD
- Aperçu des photos qui sont enregistrées sur la carte Micro SD



### Contenu de l'item Intercom:

- Fonction permettant la communication entre les différents moniteurs dans le cadre d'une même branche de communication
- Pour que la communication Intercom fonctionne convenablement, il est nécessaire de régler l'ID des différents moniteurs dans le cadre de la branche de communication



### Contenu de l'item Verrouillé/Déverrouillé:

- Commande de la translation du portail/de la porte directement à partir de l'écran tactile du moniteur intérieur



### Contenu de l'item À la maison/Pas à la maison/Ne pas déranger:

- Possibilité de paramétriser le mode de fonctionnement actuel du dispositif
- Fonction À la maison – le propriétaire est actuellement chez lui et accepte les appels
- Fonction Pas à la maison – le propriétaire n'est actuellement pas chez lui et il est possible de lui laisser un message de courte durée
- Fonction Ne pas déranger – le propriétaire souhaite ne pas être dérangé et le dispositif se trouve en mode silencieux

### Description des icônes présents sur l'écran de l'appel



Zoom – éloignement



Options – volume, luminosité, contraste, saturation



Zoom – rapprochement



Commutateur – Entrée 1, Entrée 2, Caméra 1, Caméra 2



Prendre une photographie



Enregistrer une vidéo



Entrée 1/Entrée 2 – déverrouillé/verrouillé



Commande de la translation du portail



Accepter un appel/Mettre fin à un appel

**Connectivité:** Wi-Fi 2,4 GHz IEEE 802.11b/g/n

**Bande de fréquence:** 2,400–2,4835 GHz



Ne pas jeter avec les ordures ménagères. Utilisez des points de collecte spéciaux pour les déchets triés.

Contactez les autorités locales pour obtenir des informations sur les points de collecte. Si les appareils électriques sont mis en décharge, des substances dangereuses peuvent atteindre les eaux souterraines et, par la suite, la chaîne alimentaire, où elles peuvent affecter la santé humaine.

Par la présente, EMOS spol. s.r.o. déclare que l'équipement radio de type H4010 est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte intégral de la déclaration de conformité de l'UE est disponible à l'adresse Internet suivante: <http://www.emos.eu/download>.

## IT | Kit IP videocitofono

### Contenuto della confezione:

Monitor interno

Supporto monitor

Unità di ripresa

Sorgente di alimentazione

Materiale per l'installazione – viti

Manuale d'uso

### Specifiche tecniche:

Display: 7"

Risoluzione: 1080p/960p/720p/480p

Formati video: AHD/CVI/TVI/CVBS

Angolo dell'obiettivo: 160°

Archivio: Scheda SD (Massimo 128 GB), Cloud storage

Grado di protezione: IP55

Numero massimo di utenti: 10

APP: EMOS GoSmart for Android and iOS

Connessione: 2,4 GHz WI-FI (IEEE802.11b/g/n)

### Descrizione del dispositivo: Fig. 1a

1 – Microfono

2 – Display TFT-LCD

### Descrizione del dispositivo: Fig. 1b

3 – SLOT per scheda SD

### Descrizione del dispositivo: Fig. 1c

4 – Altoparlante

5 – Punti di fissaggio

6 – Comando cancello

7 – Alimentazione

8 – Unità porta – porta 1

9 – Telecamera esterna CCTV 1

10 – Ingresso dal monitor a monte

11 – Unità porta – porta 2

12 – Telecamera esterna CCTV 2

13 – Uscita verso monitor a valle

### Descrizione del dispositivo: Fig. 1d

1 – Microfono

2 – Obiettivo

3 – IR luce notturna

4 – Altoparlante

5 – Pulsante campanello

### Descrizione del dispositivo: Fig. 1e

1 – Pulsante di selezione modalità video

• Per cambiare la modalità, premere il pulsante per 5 secondi

2 – Pulsante di impostazione durata (1–10 s) di comando serratura porta

3 – Impostazione del volume dell'unità di ripresa

### **Installazione del monitor interno: Fig. 2a**

1. Posizionare il supporto nella posizione di installazione prestabilita.
  2. Praticare i fori per fissare il supporto alla parete.
- Premere leggermente il monitor contro la cornice in modo da incastrare le sporgenze nel foro sul retro del monitor. Spingere il monitor leggermente verso il basso per fissarlo.

### **Installazione dell'unità di ripresa per porta:**

#### **Fig. 2b/2c**

1. Scegliere una posizione di montaggio adeguata e fissare la cornice di montaggio.
2. Far passare il cavo di alimentazione attraverso il foro di montaggio e collegarlo alla morsettiera sul retro dell'unità di ripresa per porta.
3. Se collegata, avvitare l'unità di ripresa per porta alla cornice di montaggio con le viti in dotazione.
4. Applicare uno strato di silicone tra la parete e l'unità di ripresa per porta per prevenire la penetrazione dell'umidità sotto l'unità stessa. Il silicone deve essere applicato sulla parte superiore e sui lati. Il bordo inferiore deve rimanere libero per consentire l'uscita dell'aria umida dallo spazio sotto l'unità di ripresa porta.

### **Collegamento del sistema: Fig. 3a/3b**

Fino alla distanza di 50 m è suggerito un cavo schermato di qualità FTP CAT.5 (ideale sarebbe CAT.6).

### **Installazione dell'app EMOS GoSmart: Fig. 4**

L'app è disponibile per Android e iOS tramite Google Play e App Store.

Eseguire la scansione del codice QR pertinente per scaricare l'app.

### **Impostazione del router: Fig. 5**

La telecamera supporta solo il Wi-Fi a 2,4 GHz (non supporta il 5 GHz).

### **App EMOS GoSmart mobile:**

#### **Fig. 6a**

Aprire l'app EMOS GoSmart e confermare l'informativa sulla privacy e fare clic su Accetto.

#### **Fig. 6b**

Selezionare l'opzione Registrazione.

#### **Fig. 6c**

Inserire un indirizzo e-mail valido e scegliere una password. Confermare il consenso all'informativa sulla privacy. Selezionare Registrare.

#### **Fig. 7a**

Selezionare l'opzione Aggiungere dispositivo.

#### **Fig. 7b**

Selezionare la rispettiva Categoria prodotto.

#### **Fig. 7c**

Selezionare il rispettivo Tipo prodotto.

#### **Fig. 7d**

Collegare il dispositivo alla rete elettrica e selezionare l'opzione EZ MODE.

#### **Fig. 7e**

Fare clic sull'opzione – passo successivo.

#### **Fig. 7f**

Inserire il nome della rete Wi-Fi e la password.

Confermare con il pulsante Successivo.

#### **Fig. 7g**

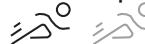
Verrà eseguita una ricerca automatica del dispositivo.

### **Fig. 7h**

Il dispositivo è stato trovato.

Confermare con il pulsante Terminare.

### **Schermata principale**



- Colore rosso – la funzione di rilevamento del movimento è abilitata
- Colore grigio – la funzione di rilevamento del movimento è disabilitata



Modalità a casa – funzioni normali, invio di notifiche



Fuori casa – chiede automaticamente al visitatore di lasciare un messaggio dopo aver suonato il campanello



Non disturbare – le unità interne ed esterne non suoneranno, verrà inviata solo una notifica ai dispositivi mobili



Stato della connessione



Numero di squilli – visite



Messaggi



Rilevamento del movimento



Allarme

### **Menu del dispositivo**



**Il contenuto delle Impostazioni è:**

- Impostazione del sistema del dispositivo
- Impostazioni data/ora
- Impostazioni di rete



**Il contenuto del Dispositivo è:**

- Impostazione dell'unità telecamera della porta collegata all'ingresso Entrata 1
- Impostazione dell'unità telecamera della porta collegata all'ingresso Entrata 2
- Impostazione dell'unità telecamera esterna collegata all'ingresso Telecamera 1
- Impostazione dell'unità telecamera esterna collegata all'ingresso Telecamera 2



**Il contenuto della Suoneria è:**

- Impostazione di fino a 3 melodie per l'ingresso Entrata 1
- Impostazione di fino a 3 melodie per l'ingresso Entrata 2



**I contenuti della Segreteria sono:**

1. Segreteria delle chiamate – foto/video registrati automaticamente premendo il pulsante sull'unità telecamera della porta
2. Segreteria vocale – messaggi vocali registrati tramite l'unità telecamera in assenza del proprietario
3. Rilevamento del movimento – foto/video acquisiti automaticamente quando la funzione di rilevamento del movimento è attivata
4. Allarme – Numero di allarmi attivati – rilevamento



**I contenuti dell'Entrata 1 sono:**

- Visuale attuale dall'unità telecamera della porta collegata all'ingresso Entrata 1



### I contenuti dell'Entrata 2 sono:

- Visuale attuale dall'unità telecamera della porta collegata all'ingresso Entrata 2



### Il contenuto di Telecamera 1 è:

- Visuale attuale dall'unità telecamera esterna collegata all'ingresso Telecamera 1



### Il contenuto di Telecamera 2 è:

- Visuale attuale dall'unità telecamera esterna collegata all'ingresso Telecamera 2



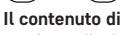
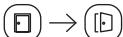
### Il contenuto di Multimedia è:

- Panoramica dei film/video salvati sulla scheda Micro SD
- Panoramica della musica salvata sulla scheda Micro SD
- Panoramica delle foto salvate sulla scheda Micro SD



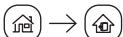
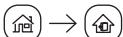
### Il contenuto di Intercom è:

- Funzione che consente la comunicazione tra i singoli monitor all'interno di un singolo ramo di comunicazione
- La condizione per il corretto funzionamento della comunicazione Intercom è l'impostazione dell'ID per i singoli monitor all'interno del ramo di comunicazione



### Il contenuto di Chiuso/Aperto è:

- Controllo dello scorrimento del cancello/cancelletto direttamente dal touchscreen del display interno del monitor



### Il contenuto di A casa/Fuori casa/Non disturbare è:

- Permette di impostare la modalità del dispositivo attualmente richiesta
- Funzione a casa – il proprietario è attualmente a casa e riceve le chiamate
- Funzione Fuori casa – il proprietario è attualmente fuori casa ed è possibile lasciare un breve messaggio
- Funzione Non disturbare – il proprietario non desidera essere disturbato e il dispositivo è in modalità silenziosa

## Descrizione delle icone nella schermata di chiamata



Zoom – allontanamento



Impostazioni – volume, luminosità, contrasto, saturazione



Zoom – avvicinamento



Interruttore – Entrata 1, Entrata 2, Telecamera 1, Telecamera 2



Scatta una foto



Registra un video



Entrata 1/Entrata 2 – sbloccato/bloccato



Controllo dello scorrimento del cancello



Ricezione/Chiusura di una chiamata

**Connettività:** Wi-Fi 2.4 GHz IEEE 802.11b/g/n

**Banda di frequenza:** 2,400–2,4835 GHz



Non smaltire con i rifiuti domestici. Utilizza punti di raccolta speciali per i rifiuti differenziati. Contatta le autorità locali per informazioni sui punti di raccolta. Se i dispositivi elettronici dovessero essere smaltiti in discarica, le sostanze pericolose potrebbero raggiungere le acque sotterranee e, di conseguenza, la catena alimentare, dove potrebbe influire sulla salute umana.

Con la presente, EMOS spol. s.r.o. dichiara che l'apparecchiatura radio tipo H4010 è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo internet: <http://www.emos.eu/download>.

## ES | Set de IP videoportero

### Contenido del paquete:

Monitor interior

Soporte del monitor

Unidad de cámara

Fuente de alimentación

Material para la instalación: tornillos

Manual

### Especificaciones técnicas:

Pantalla: 7"

Resolución: 1080p/960p/720p/480p

Formatos de video: AHD/CVI/TVI/CVBS

Ángulo del objetivo: 160°

Almacenamiento: Tarjeta SD (Máx. 128 GB), almacenamiento en la nube

Grado de protección: IP55

Número máximo de usuarios: 10

APP: EMOS GoSmart for Android and iOS

Conexión: Wifi 2,4 GHz (IEEE802.11b/g/n)

### Descripción del dispositivo: figura 1a

1 – Micrófono

2 – Pantalla TFT-LCD

### Descripción del dispositivo: figura 1b

3 – RANURA para la tarjeta SD

### Descripción del dispositivo: figura 1c

4 – Reproductor

5 – Puntos de anclaje

6 – Control de desplazamiento de la puerta

7 – Alimentación

8 – Unidad de puerta – puerta 1

9 – Cámara externa CCTV 1

10 – Entrada desde el monitor anterior

11 – Unidad de puerta – puerta 2

12 – Cámara externa CCTV 2

13 – Salida al siguiente monitor

### Descripción del dispositivo: figura 1d

1 – Micrófono

2 – Objetivo

3 – Luz IR

4 – Reproductor

5 – Botón de timbre

### Descripción del dispositivo: Figura 1e

1 – Botón de selección del modo de vídeo

- Pulse el botón durante 5 segundos y el modo cambiará

2 – El botón de configuración de la duración (1–10 segundos) que sirve para el control del cierre de la puerta

3 – Configuración del volumen de la unidad de cámara

### **Instalación del monitor interior: figura 2a**

1. Coloque el soporte en el lugar de instalación predefinido.
  2. Taladre los orificios para fijar el soporte a la pared.
- Apriete ligeramente el marco del monitor para que las lengüetas encajen correctamente en el orificio de la parte trasera del monitor. Fíjelo apretando ligeramente el monitor hacia abajo.

### **Instalación de la unidad de cámara para puerta:**

#### **Figura 2b/2c**

1. Escoja un lugar adecuado para el montaje y fije el marco de montaje.
2. Pase el cable de alimentación por el orificio para el montaje y conéctelo a la abrazadera en la parte posterior de la unidad de cámara.
3. Atornille la unidad de cámara para puerta al marco de montaje mediante los tornillos incluidos.
4. Aplique una capa de silicona entre la pared y la unidad de cámara para puerta para evitar la entrada de humedad por debajo de la unidad de cámara para puerta. La silicona debería cubrir la parte superior y los laterales, la parte inferior debe quedarse libre para dejar salir el aire húmedo.

### **Conexión del sistema: figura 3a/3b**

Hasta una distancia de 50 m, recomendamos utilizar un cable de buena calidad tipo FTP CAT.5 (preferiblemente CAT.6).

### **Instalación de la aplicación EMOS GoSmart:**

#### **figura 4**

La aplicación está disponible para Android e iOS en Google play y App Store.

Para descargar la aplicación, escanee el código QR correspondiente.

### **Configuración del router: figura 5**

La cámara solo funciona con wifi de 2,4 GHz (no funciona con wifi de 5 GHz).

### **Aplicación móvil EMOS GoSmart:**

#### **Figura 6a**

Abra la aplicación EMOS GoSmart, confirme la política de protección de datos y haga clic en «Estoy de acuerdo».

#### **Figura 6b**

Seleccione la opción de registro.

#### **Figura 6c**

Introduzca una dirección de correo electrónico válida y cree una contraseña.

Confirme que está de acuerdo con la política de protección de datos.

Seleccione registro

#### **Figura 7a**

Seleccione la opción de añadir un dispositivo.

#### **Figura 7b**

Seleccione una categoría de productos.

#### **Figura 7c**

Seleccione un tipo de producto.

#### **Figura 7d**

Conecte el dispositivo a la corriente y seleccione EZ MODE.

#### **Figura 7e**

Haga clic en la opción «Siguiente paso».

#### **Figura 7f**

Introduzca el nombre de la red wifi y la contraseña.

Confirme con el botón «Siguiente».

### **Figura 7g**

Se iniciará la búsqueda automática del dispositivo.

#### **Figura 7h**

Dispositivo encontrado.

Confirme mediante el botón «Hecho».

### **Pantalla principal**



- Color rojo – la función de detección del movimiento está encendida

- Color gris – la función de detección del movimiento está apagada



Modo "En casa" – funcionamiento normal, envío de notificaciones



Modo "Fuera de casa" – al llamar, automáticamente invita al visitante que deje un mensaje



"No molestar" – las unidades interior y exterior no sonarán, solo se enviarán notificaciones al dispositivo móvil



Estado de conexión



Número de llamadas – visitas



Mensajes



Detección del movimiento



Alarma

### **Menú del dispositivo**



#### **Contenido de Ajustes:**

- Ajustes de sistema del dispositivo
- Ajustes de hora/fecha
- Ajustes de red



#### **Contenido del Dispositivo:**

- Ajustes de la unidad de cámara de puerta conectada a la entrada Puerta 1
- Ajustes de la unidad de cámara de puerta conectada a la entrada Puerta 2
- Ajustes de la unidad de cámara exterior conectada a la entrada Cámara 1
- Ajustes de la unidad de cámara exterior conectada a la entrada Cámara 2



#### **Contenido de Llamadas:**

- Ajustes de hasta 3 melodías para la entrada Puerta 1
- Ajustes de hasta 3 melodías para la entrada Puerta 2



#### **Contenido de Contestador:**

1. Contestador de llamadas – hace automáticamente una foto/vídeo al pulsar el botón en la unidad de cámara de puerta
2. Buzón de voz – mensajes de voz grabados por la unidad de cámara durante la ausencia del propietario
3. Detección del movimiento – hace automáticamente una foto/vídeo al estar activada la función de detección del movimiento
4. Alarma – Número de activación de alarmas – detección



#### **Contenido de Puerta 1:**

- Vista actual desde la unidad de cámara de puerta conectada a la entrada Puerta 1



#### **Contenido de Puerta 2:**

- Vista actual desde la unidad de cámara de puerta conectada a la entrada Puerta 2



#### **Contenido de Cámara 1:**

- Vista actual desde la unidad de cámara exterior conectada a la entrada Cámara 1



#### **Contenido de Cámara 2:**

- Vista actual desde la unidad de cámara exterior conectada a la entrada Cámara 2



#### **Contenido de Multimedia:**

- Lista de películas/vídeos guardadas en la tarjeta Micro SD
- Lista de música guardada en la tarjeta Micro SD
- Lista de fotos guardadas en la tarjeta Micro SD



#### **Contenido Intercom:**

- Función que permite la comunicación entre las diferentes pantallas dentro de una rama de comunicación
- El requisito para el correcto funcionamiento de la comunicación Intercom es ajustar el ID para cada pantalla dentro de la rama de comunicación



#### **Contenido de Cerrado/Abierto:**

- Control del desplazamiento del portón/valla directamente desde la pantalla táctil de la pantalla interior



#### **Contenido En casa/Fuera de casa/No molestar:**

- Opción para ajustar el modo requerido del dispositivo
- Función En casa – el propietario está actualmente en casa y acepta llamadas
- Función Fuera de casa – el propietario está actualmente fuera, es posible dejar un mensaje corto
- Función No molestar – el propietario no quiere que le molesten, el dispositivo está en modo silencioso

#### **Descripción de iconos en la pantalla de la llamada**



Zoom – alejar



Ajustes – volumen, brillo, contraste, saturación



Zoom – acercar



Interruptor – Puerta 1, Puerta 2, Cámara 1, Cámara 2



Hace una foto



Hace una videograbación



Puerta 1/Puerta 2 – abierto/cerrado



Control de desplazamiento del portón



Recibir/Finalizar la llamada

**Conectividad:** Wi-Fi 2,4 GHz IEEE 802.11b/g/n

**Zona de frecuencia:** 2,400–2,4835 GHz



No las elimine con la basura doméstica. Utilice puntos de recolección especiales para los residuos clasificados. Póngase en contacto con las autoridades locales para obtener información sobre los puntos de recogida. Si los dispositivos electrónicos se eliminan en un vertedero, las sustancias peligrosas pueden llegar a las aguas subterráneas y, por consiguiente, a los alimentos en la cadena, donde podría afectar a la salud humana.

Por la presente, EMOS spol. s r. o. declara que el equipo de radio tipo H4010 cumple con la Directiva 2014/53/EU. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet: <http://www.emos.eu/download>.

## NL | IP Videotelefoonset

#### **Inhoud van de verpakking:**

Interne monitor

Monitorhouder

Camera-eenheid

Voedingsbron

Installatiemateriaal – schroeven

Gebruikershandleiding

#### **Technische specificatie:**

Display: 7"

Resolutie: 1080p/960p/720p/480p

Videoformaten: AHD/CVI/TVI/CVBS

Lenshoek: 160°

Opslagplaats: SD-kaart (Max. 128 GB), Cloud-opslag

Dekkingsgraad: IP55

Maximaal aantal gebruikers: 10

APP: EMOS GoSmart for Android and iOS

Aansluiting: 2,4 GHz WIFI (IEEE802.11b/g/n)

#### **Omschrijving van de installatie: afb. 1a**

1 – Microfoon

2 – TFT-LCD-display

#### **Omschrijving van de installatie: afb. 1b**

3 – SLEUF voor de SD-kaart

#### **Omschrijving van de installatie: afb. 1c**

4 – Luidspreker

5 – Ankerpunten

6 – Bediening van het loopwerk voor de gateway

7 – Voeding

8 – Deureenheid – deur 1

9 – Externe CCTV-camera 1

10 – Ingang vanuit de vorige monitor

11 – Deureenheid – deur 2

12 – Externe CCTV-camera 2

13 – Uitgang naar de volgende monitor

#### **Omschrijving van de installatie: afb. 1d**

1 – Microfoon

2 – Objectief

3 – IR-bijverlichting

4 – Luidspreker

5 – Beltoets

#### **Omschrijving van de installatie: afb. 1e**

1 – Keuzetoets voor de videomodus

• Houd de toets 5 seconden ingedrukt om de modus om te schakelen

2 – Duurinsteltoets (1–10 s) voor de deurslotbediening

- 3 – Instelling van het volume van de camera-eenheid en van de koppelingsduur van het slotrelais bij activering met de uitgangsdrukknop

#### **Installatie van de binnenmonitor: afb. 2a**

1. Plaats de houder op de vooraf bepaalde installatieplaats.
  2. Boor gaten om de houder aan de muur te bevestigen.
- Druk de monitor licht tegen het frame, opdat de uitstekende delen passen in de opening aan de achterzijde van de monitor. De monitor wordt bevestigd als u deze licht naar beneden drukt.

#### **Installatie van de deurcamera-eenheid:**

##### **afb. 2b/2c**

1. Kies een geschikte montage plek en bevestig daar het montageframe.
2. Trek de toeleverkabel door het montage gat en sluit deze aan op de klemmenstrook aan de achterkant van de deurcamera-eenheid.
3. Bevestig de aangesloten deurcamera-eenheid met behulp van de bijgeleverde schroeven aan het montageframe.
4. Breng tussen de wand en de deurcamera-eenheid een laag silicone aan, die het binnendringen van vocht onder de deurcamera-eenheid verhindert. Het silicone moet worden aangebracht aan de boven- en zijkanten. De benedenwand moet vrij blijven opdat de vochtige lucht ontsnappen kan uit de ruimte onder de deurcamera-eenheid.

#### **Aansluiting van het systeem: afb. 3a/3b**

Wij adviseren een hoogwaardige afgeschermd kabel FTP CAT.5 (optimaal CAT.6) binnen 50 m te gebruiken.

#### **Installatie van de applicatie EMOS GoSmart:**

##### **afb. 4**

De app is beschikbaar voor Android en iOS via Google play en App Store.

Om de app te downloaden scant u de betreffende QR-code.

#### **Instelling van de router: afb. 5**

De camera ondersteunt alleen 2.4 GHz Wifi (ondersteunt geen 5 GHz).

#### **Mobiele applicatie EMOS GoSmart:**

##### **Afb. 6a**

Open de app EMOS GoSmart en bevestig het privacybeleid en klik op akkoord.

##### **Afb. 6b**

Selecteer de registratieoptie.

##### **Afb. 6c**

Voer de naam van een geldig e-mailadres in en kies een wachtwoord.

Bevestig, dat u akkoord gaat met het privacybeleid.

Kies Registeren

##### **Afb. 7a**

Selecteer de optie om een apparaat toe te voegen.

##### **Afb. 7b**

Selecteer een gegeven productcategorie.

##### **Afb. 7c**

Selecteer een gegeven producttype.

##### **Afb. 7d**

Sluit het apparaat aan op het elektriciteitsnet. Selecteer de optie EZ MODE.

##### **Afb. 7e**

Klik op de optie – volgende stap.

#### **Afb. 7f**

Voer de naam van het Wifi-netwerk en het wachtwoord in. Bevestig met de toets Volgende.

#### **Afb. 7g**

Er verloopt het automatische opzoeken van het apparaat.

#### **Afb. 7h**

Het apparaat is gevonden.

Bevestig met de toets Klaar.

#### **Basisscherm**



- Rood – bewegingsdetectie is ingeschakeld
- Grijis – bewegingsdetectie is uitgeschakeld



- Thuismodus – normale functies, versturen van meldingen



- Buitenshuismodus – bij aanbellen wordt automatisch gevraagd een bericht achter te laten



- Niet storen – zowel binnen- als buitenunits gaan niet over, er wordt alleen een melding naar het mobiele apparaat gestuurd



- Verbindingsstatus



- Aantal ringen – bezoeken



- Berichten



- Bewegingsdetectie



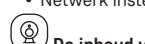
- Alarm

#### **Menu van het apparaat**



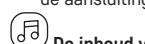
- **De inhoud van de Instellingen is:**

- Systeem instelling
- Tijd/datum instelling
- Netwerk instelling



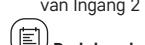
- **De inhoud van het Apparaat is:**

- Instelling van een deurcamera-unit aangesloten op de aansluiting van Ingang 1
- Instelling van een deurcamera-unit aangesloten op de aansluiting van Ingang 2
- Instelling van een externe camera-unit aangesloten op de aansluiting Camera 1
- Instelling van een externe camera-unit aangesloten op de aansluiting Camera 2



- **De inhoud van de Ringtone is:**

- Instelling van maximaal 3 melodieën voor de aansluiting van Ingang 1
- Instelling van maximaal 3 melodieën voor de aansluiting van Ingang 2



- **De inhoud van de Recorder is:**

1. Call recorder – legt automatisch foto/video vast wanneer er op een knop van de deurcamera-unit wordt gedrukt
2. Voicemail – opgenomen ingesproken berichten via de camera-unit bij afwezigheid van de eigenaar
3. Bewegingsdetectie – legt automatisch foto's/video's vast wanneer de bewegingsdetectie wordt geactiveerd
4. Alarm – Aantal geactiveerde alarmen – detectie



#### **De inhoud van Ingang 1 is:**

- Actueel beeld van de deurcamera-unit aangesloten op de aansluiting van Ingang 1



#### **De inhoud van Ingang 2 is:**

- Actueel beeld van de deurcamera-unit aangesloten op de aansluiting van Ingang 2



#### **De inhoud van Camera 1 is:**

- Actueel beeld van de externe camera-unit aangesloten op de aansluiting Camera 1



#### **De inhoud van Camera 2 is:**

- Actueel beeld van de externe camera-unit aangesloten op de aansluiting Camera 2



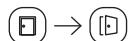
#### **De inhoud van Multimedia is:**

- Overzicht van films/video's opgeslagen op de Micro SD-kaart
- Overzicht van de op de Micro SD-kaart opgeslagen muziek
- Overzicht van de op de Micro SD-kaart opgeslagen foto's



#### **De inhoud van de Intercom is:**

- Functies die communicatie tussen afzonderlijke monitoren binnen één communicatietak mogelijk maken
- Voor een correcte werking van de Intercomcommunicatie moeten ID's worden ingesteld voor afzonderlijke monitoren binnen de communicatietak.



#### **De inhoud van Open/Gesloten is:**

- Bediening van de poort/hekbeweging rechtstreeks vanaf het touchscreen van de interne monitor



#### **De inhoud van Thuis/Buitenshuis/Niet storen is:**

- Optie om de huidige gewenste apparaatmodus in te stellen
- Functie Thuis – de eigenaar is momenteel thuis en ontvangt oproepen
- Functie Buitenshuis – de eigenaar is momenteel niet thuis en het is mogelijk een kort bericht achter te laten
- Functie Niet storen – de eigenaar wil niet gestoord worden en het apparaat staat in de stille modus

#### **Beschrijving van de iconen op het oproepscherm**



Zoom – uitzoomen



Instellingen – geluidssterkte, helderheid, contrast, saturatie



Zoom – inzoomen



Schakelaar – Ingang 1, Ingang 2, Camera 1, Camera 2



Foto maken



Videoopname maken



Ingang 1/Ingang 2 – open gesloten



Bediening van de poortbeweging



Oproep beantwoorden/beëindigen

**Connectiviteit:** Wi-Fi 2,4 GHz IEEE 802.11b/g/n

**Frequentieband:** 2,400–2,4835 GHz



Deponeer niet bij het huisvuil. Gebruik speciale inzamelpunten voor gesorteerd afval. Neem contact op met de lokale autoriteiten voor informatie over inzamelpunten. Als de elektronische apparaten zouden worden weggegooid op stortplaatsen kunnen gevaarlijke stoffen in het grondwater terecht komen en vervolgens in de voedselketen, waar het de menselijke gezondheid kan beïnvloeden.

Hierbij verklaart EMOS spol. s r. o. dat de radioapparatuur van het type H4010 in overeenstemming is met de richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op het volgende internetadres: <http://www.emos.eu/download>.



## **GARANCIJSKA IZJAVA**

1. Izjavljamo, da jamčimo za lastnosti in brezhibno delovanje v garancijskem roku.
2. Garancijski rok prične teči z datumom izročitve blaga in velja 24 mesecov.
3. EMOS Sl, d.o.o. jamči kupcu, da bo v garancijskem roku na lastne stroške odpravil vse pomanjkljivosti na aparatu zaradi tovarniške napake v materialu ali izdelavi.
4. Za čas popravila se garancijski rok podaljša.
5. Če aparat ni popravljen v roku 45 dni od dneva prijave okvare lahko prizadeta stranka zahteva novega ali vračilo plačanega zneska.
6. Garancija preneha, če je okvara nastala zaradi:
  - nestrokovnega-nepooblaščenega servisa
  - predelave brez odobritve proizvajalca
  - neupoštevanja navodil za uporabo aparata
7. Garancija ne izključuje pravic potrošnika, ki izhajajo iz odgovornosti prodajalca za napake na blagu.
8. Če ni drugače označeno, velja garancija na ozemeljskem območju Republike Slovenije.
9. Proizvajalec zagotavlja proti plačilu popravilo, vzdrževanje blaga, nadomestne dele in priklopne aparate tri leta po poteku garancijskega roka.
10. Naravna obraba aparata je izključena iz garancijske obveznosti. Isto velja tudi za poškodbe zaradi nepravilne uporabe ali preobremenitve.

## **NAVODILA ZA REKLAMACIJSKI POSTOPEK**

Lastnik uveljavlja garancijski zahtevek tako, da ugotovljeno okvaro prijavi pooblaščeni delavnici (EMOS Sl, d.o.o., Rimska cesta 92, 3311 Šempeter v Savinjski dolini) pisno ali ustno. Kupec je odgovoren, če s prepozno prijavo povzroči škodo na aparatu. Po izteku garancijskega roka preneha pravica do uveljavljanja garancijskega zahtevka. Priložen mora biti potrjen garancijski list z originalnim računom.

EMOS Sl, d.o.o. se obvezuje, da bo aparat zamenjal z novim, če ta v tem garancijskem roku ne bi deloval brezhibno.

ZNAMKA: \_\_\_\_\_ Set IP video domofona

TIP: \_\_\_\_\_ H4010

DATUM IZROČITVE BLAGA: \_\_\_\_\_

Servis: EMOS Sl, d.o.o., Rimska cesta 92, 3311 Šempeter v Savinjski dolini, Slovenija

tel: +386 8 205 17 21

e-mail: reklamacije@emos-si.si